

Mitteilungsblatt der Gemeinde



Maisach

Maisach, Gernlinden, Überacker, Rottbach, Germerswang, Malching

Internet: www.maisach.de · e-mail: info@maisach.de



Eine Sonderinformation des Fürstenfeldbrucker Tagblatt Nr. 237 vom 15. Oktober 2009

Herausgegeben von der Gemeindeverwaltung in Zusammenarbeit mit dem Fürstenfeldbrucker Tagblatt

Verzicht auf Laubsauger

Der Gemeinderat Maisach hat beschlossen, dass künftig der Bauhof bei kleineren unbefestigten Flächen unter 300 Quadratmetern nicht mehr Laubsauger und Laubbläser verwendet, sondern wieder auf die altbewährten Gerätschaften Rechen und Besen bei der Entsorgung von Laub zurückgreift. Damit sollen nicht nur die Kleinlebewesen, die zum Erhalt unseres Ökosystems notwendig sind, geschützt werden, sondern auch Mitbürger und Nachbarn, die in den Wohngebieten durch den vermeidbaren Lärm und die Abgase der Geräte zusätzlich belastet wer-

den. Da der größte Anteil an Garten und Grünflächen im Gemeindegebiet im Besitz von Privateigentümern ist, hat der Gemeinderat auch beschlossen, dass ein Aufruf an alle Mitbürger zu veranlassen ist, der einen generellen Verzicht auf Laubsauger und Laubbläser im gesamten Gemeindegebiet einfordert. Deshalb hier der allgemeine Aufruf der Gemeindeverwaltung: „Unterstützen Sie den Schutz unserer Umwelt und Ihrer Mitbürgerinnen und Mitbürger und verzichten Sie auf den Einsatz von Laubsaugern und Laubbläsern“!

GEMEINDE

Nächstes Mitteilungsblatt

Das nächste Mitteilungsblatt erscheint am 19. November. Verteilungstermin ist am 17. November. Redaktionsschluss ist am Freitag, 30. Ok-

tober. Alle Unterlagen für diese Ausgabe übermitteln Sie an die Gemeinde Maisach unter E-Mail: s.reiter@maisach.de

GEMEINDE



In der Abendsonne

Die letzten Herbstsonnenstrahlen werfen ihr Licht auf unser Rathaus, das sich in diesem Jahr mit einem besonders schönen Blumenschmuck hervorragend präsentiert hat. Mit dem Ende der warmen Tage wird auch der Blumenschmuck verschwinden und dann wird es nicht mehr lange dauern, bis der Weihnachtsbaum am Rathaus die kalte Jahreszeit ankündigt.

FOTO: TB:

Neuer Standort Partnerfiliale

Alle Postkunden müssen ab sofort in der Partnerfiliale im Fredo-Getränkemarkt, Tulpenstraße 11, in Maisach die

Dienstleistungen der Post in Anspruch nehmen. Die Öffnungszeiten sind Montag bis Freitag von 8 bis 19 Uhr und

Samstag von 8 bis 18 Uhr. Die bisher in der Hauptstraße betriebene Postfiliale ist geschlossen.

DSL-AUSBAU

Angebote geprüft und ausgewertet

Wie im letzten Mitteilungsblatt zu lesen war, liegen der Gemeinde Maisach Angebote zur DSL-Versorgung in den unterversorgten Gebieten vor. Die Angebote wurden nun begutachtet und entsprechend ausgewertet. Dabei wurde ersichtlich, dass bei den Funklösungen immer das Problem der Standorte und die damit verbundene Abdeckung nicht geklärt sind. Bei den kabelgebundenen Lösungen ist in der Regel ein Mitwirken des größten Telefonanbieters notwendig. Dazu

müsste die Infrastruktur des Telefonnetzes mit Verteilern und Leitungen bekannt sein, um genaue Angebote der übrigen Anbieter zu erhalten.

Um nun diese konkreten Angebote zu bekommen, ist eine so genannte Machbarkeitsstudie notwendig. Diese wird in den nächsten Tagen landkreisweit vergeben. In dieser Studie werden alle Funkmasten, Kabeltrassen, Verteiler usw. erfasst. Anschließend können diese ermittelten Daten den Anbietern überlassen werden, um

damit die vorliegenden Angebote nochmals zu überarbeiten.

Nach Behandlung der Angebote im Gemeinderat und der Klärung der Zuschussfrage können dann hoffentlich entsprechende Aufträge vergeben werden. Von den Firmen werden zur Realisierung Zeiten von vier bis sechs Monaten genannt.

Interessierte Bürger können sich hinsichtlich der Breitbandinitiative unter www.breitband.bayern.de informieren.

GEMEINDE

Maria's Blumenstube

Floristik, traditionell-modern • Brautsträuße
Dekorationen • Trauerbinderei • Fleurop-Dienst
Große Auswahl an Allerheiligen-Gestecken

Allerheiligen
von
9.00-12.00 Uhr
geöffnet!



Hauptstraße 25 a
82216 Maisach
Telefon 0 81 41/34 69 90
Fax 0 81 41/53 08 18

Podologie Fachpraxis für Fußprobleme

Termine und Hausbesuche nach Vereinbarung
Alle Kassen für Diabetiker

● Behandlung von:

- Diabetikerfüßen
- eingewachsenen Nägeln
- Nagelpilz
- Hühneraugen, Hornhaut
- Schwielen
- Rhagaden und Warzen

- Orthonyxiespangen
(Nagelkorrekturspangen zur Korrektur eingerollter od. eingewachsener Nägel)

- Individuell angefertigte Druckentlastungen
(Orthesen, Orthoplastiken wie z. B. bei Hammerzehen)

- Nagelersatz, Nagelteilersatz
- Fuß- und Unterschenkel-massage

- Hausbesuche bei Bettlägerigen
- Vorsorgeuntersuchungen

Göde Fachpraxis für Diabetiker

Hauptstraße 14, 82216 Maisach, Telefon (0 81 41) 9 42 21
Eichenstraße 11, 82291 Mammendorf, Telefon (0 81 45) 3 79

DER BÜRGERMEISTERBRIEF

Ein Stück mehr Unabhängigkeit



Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

der Verbrauch an Strom, Gas oder Erdöl ist in den letzten Jahrzehnten mit der fortschreitenden Technisierung unseres Alltages immer mehr gestiegen. Vieles was uns heute zur Verfügung steht, erleichtert unser Leben, schafft aber gleichzeitig eine **Abhängigkeit, vor allem von bezahlbaren Energien.** Aber wie wir alle wissen, sind besonders unsere fossilen Energien nicht mehr unerschöpflich vorhanden.

Auch die Herstellung des steigenden Bedarfes an elek-

trischem Strom, ohne weiter auf den Ausbau von Atomenergie zu setzen, fordert ein zeitnahes Handeln beim Ausbau von Alternativen. Dabei ist es wichtig, **die regionalen Möglichkeiten auszuschöpfen**, um sich damit auch ein Stück mehr Unabhängigkeit zu verschaffen.

Die Gemeinde Maisach hat sich bereits auf den Weg gemacht, einen Teil unserer Energieversorgung zukunftsfähig in der Gemeinde zu etablieren. Neben der Photovoltaikanlage in Malching, die bereits den Stromverbrauch für rund 1500 Haushalte einspeist, sind derzeit zwei weitere Anlagen im Gespräch. Bei einem weiteren Ausbau der Energieversorgung muss aber auch der Bestand an landwirtschaftlichen Produktionsflächen gesichert werden. Deshalb sehe ich **die Höchstgrenzen an Flächen, die für Photovoltaikanlagen zur Verfügung gestellt werden**, gekoppelt an den Bedarf der 5600 Haushalte im Gemeindegebiet unter Einrechnung der bereits bestehenden Dachanlagen.

Darüber hinaus wird sich die Gemeinde Maisach auch

mit dem Thema Windkraftanlagen auseinandersetzen müssen. Nur durch eine genaue Kenntnis darüber wo und wie wirtschaftliche Energieerzeugung durch Windkraftenergie in unserer Gemeinde überhaupt möglich ist, kann eine konstruktive Diskussion angestoßen werden.

Derzeit wird auf Beschluss des Gemeinderates das geplante Baugebiet Maisach Ost hinsichtlich der Wirtschaftlichkeit eines **Nahwärmenetzes** mit einer zentralen Heizanlage untersucht. Neben regenerativen Energien setzt die Gemeinde Maisach vor allem auf Vermeidung von Wärmeverlusten und damit auf geringeren Energiebedarf.

Mit der Sanierung unserer Grundschulen in Maisach und Gernlinden können wir den **Bedarf an Energie für unsere öffentlichen Gebäude** erheblich senken. Viele wichtige Bausteine, die nicht nur unsere Gemeinde zukunftsfähiger machen, sondern auch gute Voraussetzungen für kommende Generationen schaffen.

Hans Seidl
1. Bürgermeister

ANSPRECHPARTNER IN DER GEMEINDE

1. Bürgermeister

Hans Seidl Tel. 08141/937-223

Hauptverwaltung

Geschäftsleiter Tel. 08141/937-222
Fragen zum Mitteilungsblatt Tel. 08141/937-223

Ordnungsamt

Abteilungsleiter/Standesamt Tel. 08141/937-226
Passangelegenheiten/Gewerbeamt,
Friedhofsverwaltung/Fundbüro
Tel. 08141/937-243, -244, -245
Soziale Angelegenheiten Tel. 08141/937-242

Bauverwaltung

Abteilungsleiterin Tel. 08141/937-210
Bauanträge Tel. 08141/937-213, -212
Grundstücksangelegenheiten Tel. 08141/937-214
Hochbau/Tiefbau Tel. 08141/937-210

Finanzverwaltung

Abteilungsleiterin Tel. 08141/937-237
Gewerbe-/Grundsteuer Tel. 08141/937-235
Sozialwohnungen Tel. 08141/937-232

So erreichen Sie die Gemeinde

Gemeinde Maisach, Schulstraße 1, 82216 Maisach
oder Postfach 15, 82212 Maisach
Telefon 08141/937-0 Fax 08141/937250
E-Mailadresse: info@maisach.de
Öffnungszeiten: Montag bis Freitag 8 bis 12 Uhr
zusätzlich Donnerstag 14.30 bis 18 Uhr

BERATUNGSSTELLEN

Rund um Schwangerschaft und Geburt

Die staatlich anerkannten Beratungsstellen bieten Beratung, Begleitung und Information bei Fragen rund um Schwangerschaft und Geburt, im Schwangerschaftskonflikt, bei rechtlichen und finanziellen Problemen sowie bei Konflikten und Erziehungsfragen in den ersten Lebensjahren. Es finden auch Jugendsprechstunden statt. Die Beratungen erfolgen kostenfrei. Die Mitarbeiter unterliegen der Schweigepflicht. **Diakonisches Werk**, Außensprechtag in Gröbenzell, mittwochs von 15 bis 18 Uhr im Oekumenischen Sozialdienst, Rathausstraße 5, 82194 Gröbenzell. Anmeldungen unter Telefon 08105/77856

Beratungsstelle für Schwangerschaftsfragen des Landratsamtes Fürstenfeldbruck/Gesundheitsamt, Sprechzeiten jeder letzte Donnerstag im Monat von 14.30 bis 16.30 Uhr, Haus der Begegnung, Josef-Sedlmayr-Straße 14, 82216 Maisach, Anmeldung unter Telefon 08141/519821

„Donum Vitae“ in Bayern, Am Sulzbogen 56, 82256 Fürstenfeldbruck, Öffnungszeiten: Montag bis Freitag 8.30 bis 12 Uhr, zusätzlich Montag 14 bis 19 Uhr, Dienstag und Donnerstag 14 bis 16 Uhr, Freitag 13 bis 15 Uhr und nach Vereinbarung, Terminvereinbarung unter 08141/18067, E-Mail: fuerstenfeldbruck@donumvitae.org

„pro familia“, Bahnhofstr. 2, 82256 Fürstenfeldbruck, Bürozeiten: Montag, Mittwoch, Donnerstag und Freitag 10 bis 12 Uhr und Montag bis Donnerstag 14 bis 16 Uhr und nach Vereinbarung, Telefon 08141/354899, E-Mail: fuerstenfeldbruck@profamilia.de

Die Bürgersprechstunde mit 1. Bürgermeister Hans Seidl und 3. Bürgermeisterin Waltraut Wellenstein findet nächstes Mal am Donnerstag, 5. November, von 10 bis 11 Uhr und 18 bis 19 Uhr im Bürgerzentrum Gernlinden statt. Eine gesonderte Anmeldung ist für beide Termine nicht erforderlich. **GEMEINDE**

Die nächste Problemüllsammlung findet am Montag, 2. November, in der Zeit von 16.30 Uhr bis 18.30 Uhr im Bauhof der Gemeinde statt. Von Privathaushalten können folgende Abfallarten abgegeben werden: Farben, Lacke, Verdüner, Lösungsmittel, Säuren, Beizen, Pflanzenschutzmittel, Schädlingsbekämpfungsmittel, Batterien, Leuchtstoffröhren, Energiesparlampen usw. Für Altöl besteht eine Rücknahmeverpflichtung des Handels. **GEMEINDE**

IMPRESSUM

Das Mitteilungsblatt der Gemeinde Maisach erscheint monatlich als Beilage zum Fürstenfeldbrucker Tagblatt und wird zusätzlich an alle Haushalte im Gemeindegebiet verteilt.

Zeitungsverlag Oberbayern, Fürstenfeldbrucker Tagblatt, Stockmeierweg 1, 82256 Fürstenfeldbruck

Verantwortlich im Sinne des Presserechts ist der 1. Bürgermeister der Gemeinde Maisach, Hans Seidl

Redaktionelle Betreuung: Hans Kürzl, Telefon 08141/400129, Fax 08141/400122,

E-Mail: mtb-ffb@merkur-online.de

Anzeigen: Horst Greiner-Mai, Telefon 08141/400138, Fax 08141/44170,

E-Mail: anzeigen.ffb-tagblatt@merkur-online.de

Druck: Dessauerstraße, München

Anzeigen-Preisliste Nr. 27 gültig ab 1. Oktober 2009

Die nächste Ausgabe des Mitteilungsblattes erscheint am 19. November, Verteilungstermin ist der 17. November.

Das Mitteilungsblatt der Gemeinde Maisach erscheint das nächste Mal am **19. November 2009**

Sie möchten mit einer Anzeige Ihrer Firma dabei sein? Anruf genügt – wir beraten Sie gerne und unverbindlich!

Horst Greiner-Mai
Tel. 081 41/4001 38 oder Fax 081 41/441 70
von Ihrem:



Beratung für Rentenservice

Nach vorheriger telefonischer Terminvereinbarung unter 08141/94733 berät der Versichertenberater der Deutschen Rentenversicherung Bayern Süd (früher LVA Obb.) Gerhard Gollwitzer kostenlos gesetzlich Versicherte und deren Hinterbliebene in allen Fragen der gesetzlichen Rentenversicherung. Dabei hilft er bei der Rentenantragstellung, Kontenklärung und dem Ausfüllen von Formularen der Rentenversicherungsträger. Die nächsten Beratungstermine finden jeweils montags statt: 19. Oktober, 9. und 23. November im Bürgerzentrum Gernlinden. **Ebenso stehen Ihnen im Rathaus Maisach**, Zimmer E.12 im Neubau, Frau Fischer und Frau Hörl-Kaltenhäuser täglich während der Öffnungszeiten für Rentenangelegenheiten zur Verfügung. Terminvereinbarung unter Telefon 08141/937-242 **GEMEINDE**

13. OKTOBER BIS 19. NOVEMBER

Apotheken-Notdienste

Oktober

13.10., Rosen-Apotheke, Olching, Hauptstraße 53, Telefon 08142/1 50 42
 14.10., Marien-Apotheke, Puchheim, Lochhauser Straße 8, Tel. 089/80 70 80
 15.10., Markt-Apotheke, Puchheim, Alois-Harbeck-Platz 2, Tel. 089/80 33 44
 16.10., Linden-Apotheke, Gernlinden, Heinestr. 5, Telefon 08142/12720
 17.10., Erasmus-Apotheke, Eichenau, Hauptstr. 20, Tel. 08141/3 83 80
 18.10., Löwen-Apotheke, Olching, Hauptstraße 31, Tel. 08142/1 37 23
 19.10., Kreuz-Apotheke, Gröbenzell, Puchheimer Straße 2, Tel. 08142/54 02 22
 20.10., Petri-Apotheke, Olching/Neu-Esting, Jeisstraße 3, Telefon 08142/48 90 25
 21.10., Flora-Apotheke, Puchheim, Adenauerstraße 22, Tel. 089/80 44 66
 22.10., Johannes-Apotheke, Gröbenzell, Kirchenstraße 7, Telefon 08142/5 9670
 23.10., Löwen-Apotheke, Maisach, Hauptstr. 7, Tel. 08141/9 05 84
 24.10., Aventin-Apotheke, Puchheim, Josef-Schauer-Straße 3, Tel. 089/8 90 10 93
 25.10., Amper-Apotheke, Olching/Neu-Esting, Dachauer Straße 5, Tel. 08142/1 38 08
 26.10., Schutzengel-Apotheke, Eichenau, Hauptstraße 29, Telefon 08141/8 00 67
 27.10., Bären-Apotheke, Olching, Feursstraße 15 b, Tel. 08142/1 30 37
 28.10., St.-Georgs-Apotheke, Eichenau, Bahnhofstraße 10, Tel. 08141/8 22 93
 29.10., Bahnhofs-Apotheke, Olching, Ilzweg 1, Tel. 08142/40 07 05
 30.10., Apotheke im Ikarus-Center, Puchheim, Dornierstraße 3, Tel. 089/80072455
 31.10., Bahnhof-Apotheke, Puchheim, Lochhauser Straße 3, Tel. 089/80 11 25

November

01.11., St.-Georgs-Apotheke, Gröbenzell, Tannenleckstraße 2, Tel. 08142/5 19 77
 02.11., Angelika-Apotheke, Maisach, Aufkirchner Straße 5, Tel. 08141/9 04 36
 03.11., St.-Hildegard-Apotheke, Puchheim, Lochhauser Straße 68, Tel. 089/80 07 88 00
 04.11., Stern-Apotheke, Olching, Hauptstraße 23, Tel. 08142/36 36
 05.11., Sonnen-Apotheke, Gröbenzell, Bahnhofstraße 6, Telefon 08142/99 48
 06.11., Rosen-Apotheke, Olching, Hauptstraße 53, Tel. 08142/1 50 42
 07.11., Marien-Apotheke, Puchheim, Lochhauser Straße 8, Tel. 089/80 70 80
 08.11., Markt-Apotheke, Puchheim, Alois-Harbeck-Platz 2, Tel. 089/80 33 44
 09.11., Linden-Apotheke, Gernlinden, Heinestr. 5, Tel. 08142/1 27 20
 10.11., Erasmus-Apotheke, Eichenau, Hauptstr. 20, Tel. 08141/3 83 80
 11.11., Löwen-Apotheke, Olching, Hauptstraße 31, Tel. 08142/1 37 23
 12.11., Kreuz-Apotheke, Gröbenzell, Puchheimer Straße 2, Telefon 08142/54 02 22
 13.11., Petri-Apotheke, Olching/Neu-Esting, Jeisstraße 3, Tel. 08142/48 90 25
 14.11., Flora-Apotheke, Puchheim Adenauerstraße 22, Tel. 089/80 44 66
 15.11., Johannes-Apotheke, Gröbenzell, Kirchenstraße 7, Telefon 08142/5 9670
 16.11., Löwen-Apotheke, Maisach, Hauptstr. 7, Tel. 08141/9 05 84
 17.11., Aventin-Apotheke, Puchheim, Josef-Schauer-Straße 3, Tel. 089/8 90 10 93
 18.11., Amper-Apotheke, Olching/Neu-Esting, Dachauer Straße 5, Tel. 08142/1 38 08
 19.11., Schutzengel-Apotheke, Eichenau, Hauptstraße 29, Telefon 08141/8 00 67

MUSIKSCHULEN BIETEN AN

➔ **Musikschule Maisach**
 örtliche Leitung Brigitte Wagenpfeil
 Telefonnummer: 08141/93198
 musikschule.maisach@web.de
 ➔ **Musikschule Gernlinden**
 örtliche Leitung Petra Kennerknecht

Telefonnummer 08142/20833
 musikschule.gernlinden@web.de
 ➔ **Musikalische Ausbildung** für
 alle Altersstufen, Blaskapelle Maisach e.V., www.blaskapelle-maisach.de
 Andrea Turini 08141/305473

Kunststoffmobil: In den Ortsteilen können leere Kunststoffverpackungen, Getränkekartons, Aluminium und Styropor regelmäßig beim Kunststoffmobil abgegeben werden.
Überacker: Parkplatz am Sportplatz, Samstag 9.30 bis 10.30 Uhr;
Rottbach: kleiner Wertstoffhof am Feuerwehrhaus, Samstag 10.45 bis 11.45 Uhr;
Germerswang: kleiner Wertstoffhof, am Feuerwehrhaus, Samstag 12 bis 13 Uhr

Wichtige Notruf-Nummern

Polizeiinspektion Olching: Telefon 08142/293-0
Rettungsdienst und Notarzt: Telefon 112
Feuerwehr: Telefon 112
Ärztlicher Bereitschaftsdienst/Kassenärztliche Vereinigung – Apothekennotdienst: Telefon 01805/191212
Kreiskrankenhaus Fürstfeldbruck: Dachauer Straße 33, Telefon 08141/99-0
Ärztlicher Bereitschaftsdienst in der Kreisklinik Fürstfeldbruck Telefon: 08141/99-3700 – Fax: 08141/99-3709
 Öffnungszeiten: Mittwoch und Freitag 18 bis 21 Uhr, Samstag, Sonntag, Feiertag 9 bis 21 Uhr
Kinderärztlicher Notdienst: Samstag, Sonntag und Feiertage Kinderärzte (Praxis) 08141/19222, 8 bis 12 Uhr und 15 bis 19 Uhr
Giftnotrufzentrale München: Telefon 089/19240 – Fax (0 89) 41 40-24 67 – E-Mail tox@lrz.tum.de – Internet: www.toxinfo.org

Ökumenische Nachbarschaftshilfe mit Sozialdienst Maisach-Egenhofen e.V.: Josef-Sedlmayr-Str.14, 82216 Maisach, Telefon 08141/90877
Häusliche Alten- und Krankenpflege: Telefon 08141/90877
Tagespflege: Telefon 08141/305951
Offene Altenarbeit: Telefon 08141/90008
Kinderparks: Tel. 08141/90591
Mittags- und Ferienbetreuung: Telefon 08142/2395
FFB-Kummerteleson: Montag, Dienstag, Donnerstag 15 bis 18 Uhr mit Ansage für Kinder und Jugendliche 08141/512525, für Eltern 08141/512526
Frauennotruf (24-Stunden-Rufbereitschaft): Telefon 08141/290850
Frauenhaus (24-Stunden-Rufbereitschaft): 08141/3573565
Moses-Projekt: Anonyme Beratung – Hilfe für verzweifelte, werdende Mütter, das Notruf-Telefon 0800 00 667 37 ist rund um die Uhr erreichbar

Kanal-Notdienst und Notruf in Abwasserfragen: Amperverband, Telefon 08141/7310, Rufbereitschaft außerhalb der regulären Dienstzeit: 0172/8305975
Erdgas Südbayern GmbH in Gasangelegenheiten: ServiceCenter Fürstfeldbruck – Telefon 08141/5022-0 E-Mail: fuerstfeldbruck@esb.de
Stromstörungsmeldung für Maisach, Gernlinden, Rottbach, Überacker und Germerswang: E.ON Bayern AG, rund um die Uhr: Störungsnummer: 0180/2192091 – Technischer Kundenservice: 0180/2192071 (6 Cent pro Anruf aus dem Festnetz); Internet: www.eon-bayern.com; für Malching: Stadtwerke Fürstfeldbruck, Telefon 08141/4010
Bereitschaft Wasserwerk Maisach: 5. bis 18. Oktober Herr Rauh (Tel. 08141/90858); 19. Oktober bis 1. November Herr Walch (Tel. 08141/30108); 2. bis 15. November Herr Winterholler (Tel. 08141/95525); 16. bis 29. November Herr Rauh (Tel. 08141/90858); zusätzlich ist der Bereitschaftsdienst über 0171/9768360 erreichbar.

Mitteilungsblatt

➔ Das nächste Mitteilungsblatt der Gemeinde Maisach erscheint am Donnerstag, 19. November 2009.
 ➔ Der Verteilungstermin ist am Dienstag, 17. November 2009.
 ➔ Redaktionsschluss ist bereits am 30. Oktober 2009. Texte und Fotos für die kommende Ausgabe gehen bitte an die Gemeindeverwaltung Maisach, z.Hd. Frau Reiter, E-Mail: s.reiter@maisach.de
 ➔ Die letzte Ausgabe des Mitteilungsblattes in diesem Jahr erscheint am 10. Dezember. Redaktionsschluss ist zwei Werktagen vor dem letzten Tag des Vormonats.
 ➔ In 2010 erscheint das Mitteilungsblatt am: 14. Januar, 11. Februar, 11. März, 15. April, 20. Mai, 17. Juni, 15. Juli, 12. August, 16. September, 14. Oktober, 11. November und 9. Dezember.

➔ Alle Angaben in dieser Ausgabe sind gemacht mit Stand vom 9. Oktober 2009. Für deren Richtig- und Vollständigkeit sind die jeweiligen Veranstalter, Einrichtungen, Vereine, Gruppierungen oder Organisationen selbst verantwortlich.

Öffnungszeiten

der Post-Partnerfiliale an der Tulpenstraße 11
 im Fredo Getränkemarkt
 Montag bis Freitag 8 Uhr bis 19 Uhr
 Samstag 8 bis 18 Uhr



SPENGLEREI & DACHDECKEREI
 MEISTER-UND FACHBETRIEB **HAFNER**

• Flachdach • Dachgauben • Garagendach • Metalldach • Umdeckarbeiten
 • Tür- & Fensterbleche • Mauerabdeckung • Reparaturservice • Wärmedämmung
 • Kamineinfassung & -verkleidung • Dachrinnenreinigung • Gerüstbau
Firma Hafner • Graf-Toerring-Straße 26 • 82216 Gernlinden
 Telefon/Telefax 081 42/44 31 43 • Mobil 01 79/3 92 13 56
 E-Mail: firma.hafner@kabelmail.de

Einladung zum 7. Maisacher Herbstmarkt

am Sonntag, 8. Nov. 2009
 von 11.00 bis 18.00 Uhr
 Ladenöffnungszeiten von 11.00 bis 16.00 Uhr

Es erwarten Sie wieder interessante Angebote und lustige Kinderattraktionen

Vergessen Sie nicht unseren
Flohmarkt
 am Sonntag, 18. 10. 2009
 von 6.00 bis 16.00 Uhr
 auf dem Volksfestplatz
 – Kinder zahlen bei uns keine Gebühr –



Auf Ihr Kommen freuen sich die Maisacher Gewerbetreibenden, Fieranten, sowie der Veranstalter Gewerbeortsverband Maisach



Uwe und Alexandra Minderlein

Bürozeiten:
 Mo.–Fr. 9–12 Uhr
 Mo., Di., Do. 16–18 Uhr
 und nach Vereinbarung



Uwe Minderlein
 Generalvertretung der Allianz
 Hauptstr. 25b • 82216 Maisach
 gegenüber Brauerei Maisach
 Tel. 0 81 41/9 31 77 • Fax 0 81 41/9 00 15
Hoffentlich Allianz.

Homepage:
 www.allianz-minderlein.de



VERANSTALTUNGSKALENDER

Oktober

Di., 13.10., 19.30, Gemlinden Nord: ein Lottosechser der Archäologie, Bürgerzentrum Gemlinden
Do., 15.10., 19.00, Vereinsmeisterschaft Feuerwaffen - Schützengesellschaft Bavaria Maisach, Vereinsheim Maisach
Do., 15.10., 19.30, Preisverteilung KK- Kirchweihschießen - Schützengesellschaft Bavaria Maisach, Vereinsheim Maisach
Sa., 17.10., 9.00, Altpapiersammlung - Kispul, Maisach
Sa., 17.10., 19.00, Vereinsmeisterschaft Feuerwaffen - Schützengesellschaft Bavaria Maisach, Vereinsheim Maisach
So., 18.10., 6.00 - 16.00, Flohmarkt - Gewerbeortsverb. Maisach, Volksfestplatz Maisach
So., 18.10., 10.00, Volleyball A-Jugendspieltag weibl. - TSG Maisach, Realschulturnhalle Maisach
So., 18.10., 11.15 - 17.00, 8. Maisacher Gesundheitstag - Ökum. Nachbarschaftshilfe Maisach - Egenhofen e.V., Hauptschule Maisach
Do., 22.10., 19.00, Vereinsmeisterschaft Feuerwaffen - Schützengesellschaft Bavaria Maisach, Vereinsheim Maisach
Fr., 23.10., 19.30, Kabarett mit Sepp Raith - Gasthof Heinzinger, Rottbach
Sa., 24.10., 8.00, Altpapiersammlung - Kartell der Gemlindner Ortsvereine/Kinderspielplatzsausschuss, Gemlinden
Sa., 24.10., 16.00, Konzert der Sound of Voices - Gesangverein Maisach, Aula der Grundschule Maisach
Sa., 24.10., 19.00, Vereinsmeisterschaft Feuerwaffen - Schützengesellschaft Bavaria Maisach, Vereinsheim Maisach
Sa., 24.10., 20.00, Lady Lords & Company - SC Maisach, Bürgerz. Gemlinden
Sa., 24.10., 20.00 - 3.00, Weinfest Überacker - Burschenverein Überacker, Sporthalle Überacker
So., 25.10., 10.00, Volleyball Punktspiel D-Jugend männlich - TSG Maisach, Realschulturnhalle Maisach
So., 25.10., 15.00, Mauser, Hahn und Ferkelschwein - Hühnerleiter Maisach e.V., Kath. Pfarrsaal Maisach
Di., 27.10., 15.00 - 16.00, Vorlesestunde - Gemeindebücherei Maisach
Di., 27.10., 19.30, Pulswärmer - selbst gefilzt für die kalte Jahreszeit - Brucker Forum e. V. - Pfarrei Gemlinden, Kath. Pfarrheim Gemlinden
Di., 27.10., 19.30, Liebevoll Grenzen setzen - Auf was müssen Eltern achten? - Brucker Forum e. V. - Pfarrei Gemlinden, Pfarrheim St. Vitus, Maisach

Sa., 31.10., 14.00, Theateraufführung - Heimatbühne Gemlinden, Bürgerzentrum Geml.
Sa., 31.10., 20.00, Theateraufführung - Heimatbühne Gemlinden, Bürgerzentrum Geml.

November

Do., 05.11., 10.00 - 11.00 und 18.00 - 19.00, Bürgersprechstd. Gemlinden, Bürgerzentrum
Fr., 06.11., 19.00 - 22.00, 25 Jahre Bund Natursch. Maisach, Vereinsh. Maisach
Sa., 07.11., 12.00, Altpapiersammlung - Feuerwehr Gemerswang, Frauenberg, Stefansberg und Gemerswang
Sa., 07.11., 20.00, Theateraufführung - Heimatbühne Gemlinden, Bürgerzentrum Geml.
So., 08.11., 8.30, Schützenjahrtag - Schützenverein Gemerswang, Kirche Gemerswang/Vereinsheim
So., 08.11., 11.00 - 17.00, Herbstm. - Gewerbeortsverband Maisach, Maisach
Di., 10.11., 19.30, Originelle Nikolausstiefel selbst gefilzt - Brucker Forum e. V. - Pfarrei Gemlinden, Kath. Pfarrheim Gemlinden
Mi., 11.11., Kultur und Technik Tagesfahrt zu Südzucker, Straubing und Altomünster - vhs
Mi., 11.11. 9.00, Hl. Firmung - kath. Pfarrei Gemlinden, Pfarrkirche Gemlinden
Mi., 11.11., 19.30 - 21.00, Autorenlesung - Gemeindebücherei Maisach
Do., 12.11., 19.00, Vereinsmeisterschaft Luftdruckwaffe - Schützengesellschaft Bavaria Maisach, Vereinsheim Maisach
Fr., 13.11., 20.00, Theateraufführung - Heimatbühne Gemlinden, Bürgerzentrum Geml.
Sa., 14.11. - So., 15.11., 23. Maisacher Hobbykünstler-Ausstellung, Hauptschule Maisach
Sa., 14.11., 19.00, Vereinsmeisterschaft Luftdruckwaffen - Schützengesellschaft Bavaria Maisach, Vereinsheim Maisach
Sa., 14.11., 19.30, 20 Jahre Jugendblaskapelle Maisach, Turnhalle Realschule Maisach
Sa., 14.11., 20.00, Theateraufführung - Heimatbühne Gemlinden, Bürgerzentrum Geml.
So., 15.11., 9.00, Volkstrauertag - VdK Gemlinden, Pfarrk./Friedh. Geml.
So., 15.11., 10.00, Volkstrauertag - Ortsvereine Maisach, Kath. Pfarrk. St. Vitus Maisach
So., 15.11., 10.00, Punktspieltag Jugendvolleyball-TSG Maisach, Realschulturnh. Maisach
So., 15.11., 15.00, Das Geheimnis der Engel - Hühnerl. Maisach e.V., Kath. Pfarrs. Maisach
So., 15.11., 17.30, Martinsumzug - Kispul, Kispulhaus Maisach
Di., 17.11., 19.30, Der Lebensbogen - Die unterschiedlichen Lebensphasen eines Menschen nach R. Guardini - Brucker Forum e. V. - Pfarrei Geml., Pfarrheim St. Vitus Maisach
Di., 17.11., 20.00, Grenzenlose Kinder... ein reizendes Thema! - Brucker Forum e. V. - Pfarrei Gemlinden, Kath. Pfarrheim Gemlinden
Do., 19.11., 19.30, Besichtigung des Malchinger Pfarrarchivs - Brucker Forum e. V. - Pfarrei Malching, Pfarrhaus St. Vitus Maisach
Do., 19.11., 20.30, Jahreshauptversammlung - Burschenverein Gemlinden, Burschenheim in Jubs Gemlinden (Bürgerzentrum Hintereingang)

Frank & Eppeneder GmbH

Meisterbetrieb für Spenglerei und Bedachungen

- Kaminverkleidung
- Veluxfenstereinbau
- Garagendachsaniegung

Bräuhausstraße 19
82216 Maisach
Tel. 01 51/16 54 69 68



Wir sind weiterhin für Sie vor Ort!

Jeder Mensch hat etwas, das ihn antreibt.

Wir machen den Weg frei

Ihr Team der Geschäftsstellen Maisach und Gemlinden

www.vrbank-ffb.de

Volksbank Raiffeisenbank
Fürstenfeldbruck eG



Energieberatung

Dauerhaft steigende Energiepreise treiben die Heizkostenrechnungen nach oben und stellen die Hausbesitzer und Vermieter vor Probleme:

➔ Wie kann sinnvoll Energie eingespart und der Wohnkomfort gesteigert werden?

➔ Welches Heizsystem ist für das Haus am geeignetsten, wenn die Heizung erneuert werden muss?

➔ Wie kann ich den Wert meines Hauses erhalten oder auch steigern?

➔ Wo gibt es staatliche Zuschüsse oder zinsgünstige Kredite?

Lösungsvorschläge erhalten die Maisacher Bürgerinnen und Bürger bei der kostenlosen, halbstündigen Erst-Energieberatung im Rathaus Maisach. Qualifizierte und fachkundige Berater von Ziel21 bieten mit der Gemeinde diese produktneutrale und unabhängige Beratungsleistung an.

Eine telefonische Voranmeldung, eine Woche vorher, ist aus organisatorischen Gründen unbedingt erforderlich. Die Anmeldung erfolgt bei der Gemeindeverwaltung in Maisach – und zwar unter der Telefonnummer 08141/937-260.

Die Beratungstermine finden jeweils am ersten Mittwoch im Monat statt. **Der nächste Termin ist am 11. November 2009 in der Zeit von 10 Uhr bis 12 Uhr.** Die Beratung findet statt im Rathaus der Gemeinde Maisach

Alle weiteren Informationen zum Einsatz von erneuerbarer Energie oder zu Energie-Effizienz erhalten Sie auch in der Geschäftsstelle von Ziel 21 im Landratsamt Fürstenfeldbruck, Münchner Straße 32, 82256 Fürstenfeldbruck. Auskünfte erhalten Sie zu den üblichen Öffnungszeiten unter der Telefonnummer 08141/519225.

Gemeindebücherei

Sie erreichen uns in der Aufkirchner Straße 14, 82216 Maisach, Telefonnummer 08141/94267, Faxnummer 08141/4045060, E-Mail: buecherei@maisach.de
Öffnungszeiten: Dienstag 13 bis 18 Uhr; Mittwoch 10 bis

12 Uhr; Donnerstag 14 bis 19 Uhr; Freitag 16 bis 19 Uhr; Leiterin: Beate Seyschab

Im Internet unter www.maisach.de

Online-Mediensuche für alle Bücher, Zeitschriften, CD usw. **GEMEINDEBÜCHEREI**

Selbsthilfegruppen bieten Hilfe an

Diabetiker-Selbsthilfegruppe Gemlinden

Sie trifft sich jeden zweiten Mittwoch im Monat um 19.30 Uhr im Pfarrsaal/Buschingstraße 4 in Gemlinden unter der Leitung von Elisabeth Reiter. Wechselnde Themen sowie Fragen über Diabetes Typ I und Typ II werden von Referenten beantwortet. Regelmäßig jeden Montag um 9.30 Uhr findet unser Lauftreff am Waldsee (Nähe Sportlerheim Gemlinden) statt. Mitmachen kann jeder der Lust am Laufen hat. Nähere Auskunft unter Telefon 08142/14467 oder 08141/90877.

DIABETES-SELBSTHILFEGRUPPE

Selbsthilfe für Krebskranke

Die Krebsselfhilfegruppe Maisach trifft sich jeden dritten Mittwoch im Monat von 18 bis 20 Uhr im Haus der Begegnung, Josef-Sedlmayr-Straße 14 in Maisach zum Erfahrungsaustausch, zu Vorträgen, Beratung und Information (z.B. über medizinische Erneuerungen). Jeweils von 16 bis 17 Uhr wird eine individuelle Sprechzeit für Betroffene und deren Angehörige angeboten.

KREBS-SELBSTHILFEGRUPPE

Katholisches Pfarramt St. Vitus Maisach und Bruder Konrad Gernlinden

Maisach, St. Vitus

Mittwoch, 14.10., 19.00 Uhr: Messe
 Freitag, 16.10., 8.30 Uhr: Messe
 Samstag, 17.10., 14.00 Uhr: Taufe
 Samstag, 17.10., 16.00 Uhr: Rosenkranz
 Samstag, 17.10., 19.00 Uhr: Vorabendgottesdienst
 Sonntag, 18.10., 10.00 Uhr: Kirchweihgottesdienst
 Sonntag, 18.10., 10.00 Uhr: Ev. Gemeindeg.: Abschlussgottesd. der Kinderbibeltage
 Mittwoch, 21.10., 19.00 Uhr: Messe
 Freitag, 23.10., 8.30 Uhr: Messe
 Samstag, 24.10., 16.00 Uhr: Rosenkranz
 Samstag, 24.10., 19.00 Uhr: Vorabendgottesdienst (WG)
 Sonntag, 25.10., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Sonntag, 25.10., 11.00 Uhr: Taufe
 Mittwoch, 28.10., 18.30 Uhr: Bußgottesdienst der Firmlinge
 Freitag, 30.10., 8.30 Uhr: Messe
 Samstag, 31.10., 16.00 Uhr: Rosenkranz
 Samstag, 31.10., 18.30 Uhr: Vorabendgottesdienst
 Sonntag, 1.11., 10.00 Uhr: Pfarrverbandsgottesdienst
 Sonntag, 1.11., 11.30 Uhr: Frauenberg: Gräbersegnung
 Sonntag, 1.11., 15.00 Uhr: Andacht und anschließend Gräbersegnung
 Montag, 2.11., 18.30 Uhr: Allerseelengottesdienst
 Mittwoch, 4.11., 18.30 Uhr: Messe
 Freitag, 6.11., 8.30 Uhr: Messe
 Samstag, 7.11., 16.00 Uhr: Rosenkranz
 Samstag, 7.11., 18.30 Uhr: Vorabendgottesdienst (WG)
 Sonntag, 8.11., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Mittwoch, 11.11., 18.30 Uhr: Messe
 Freitag, 13.11., 9.30 Uhr: Firmung
 Freitag, 13.11., 16.00 Uhr: Fatimariosenkranz
 Samstag, 14.11., 14.00 Uhr: Wortgottesdienst zum Klassentreffen Jahrgang 1939
 Samstag, 14.11., 16.00 Uhr: Rosenkranz
 Samstag, 14.11., 18.30 Uhr: Vorabendgottesdienst
 Sonntag, 15.11., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst zum Volkstrauertag

Rottbach, St. Michael

Sonntag, 18.10., 10.00 Uhr: Kirchweihgottesdienst
 Sonntag, 25.10., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Dienstag, 27.10., 18.30 Uhr: Messe
 Sonntag, 1.11., 10.00 Uhr: Maisach: Pfarrverbandsgottesdienst
 Sonntag, 1.11., 12.15 Uhr: Unterlappach: Rosenkranz
 Sonntag, 1.11., 13.15 Uhr: Rottbach: Gräbersegnung
 Montag, 2.11., 10.00 Uhr: Unterlappach: Pfarrgottesdienst, anschl. Gräbersegnung
 Samstag, 7.11., 18.30 Uhr: Hubertusmesse
 Dienstag, 10.11., 18.30 Uhr: Messe
 Samstag, 14.11., 18.30 Uhr: Vorabendgottesdienst zum Volkstrauertag

Überacker, St. Bartholomäus

Sonntag, 18.10., 8.45 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Dienstag, 20.10., 19.00 Uhr: Messe
 Sonntag, 25.10., 8.45 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Sonntag, 1.11., 10.00 Uhr: Maisach: Pfarrverbandsgottesdienst
 Sonntag, 1.11., 13.30 Uhr: Überacker: Gräbersegnung
 Montag, 2.11., 8.45 Uhr: Fußberg: Gottesdienst mit Gräbersegnung
 Dienstag, 3.11., 18.30 Uhr: Messe
 Sonntag, 8.11., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Sonntag, 15.11., 8.45 Uhr: Pfarrgottesdienst zum Volkstrauertag
 Dienstag, 17.11., 18.30 Uhr: Messe

Malching, St. Margaret (= M) und Gernerswang, St. Michael (= G)

Donnerstag, 15.10., 19.00 Uhr: Messe (M)
 Sonntag, 18.10., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst (M)
 Donnerstag, 22.10., 19.00 Uhr: Messe (G)
 Samstag, 24.10., 19.00 Uhr: Vorabendgottesdienst (G)
 Donnerstag, 29.10., 18.30 Uhr: Messe (M)
 Sonntag, 1.11., 10.00 Uhr: Maisach: Pfarrverbandsgottesdienst
 Sonntag, 1.11., 13.00 Uhr: Gräbersegnung (M)
 Sonntag, 1.11., 13.30 Uhr: Gräbersegnung (G)
 Donnerstag, 5.11., 18.30 Uhr: Messe (G)
 Sonntag, 8.11., 8.45 Uhr: Pfarrgottesdienst (G)
 Donnerstag, 12.11., 18.30 Uhr: Messe (M)
 Sonntag, 15.11., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst zum Volkstrauertag (M)

Gottesdienstordnung Bruder Konrad Gernlinden

Sonntag, 25.10., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Dienstag, 27.10., 14.00 Uhr: Seniorennachmittag
 Samstag, 31.10., 17.30 Uhr: Oktoberrosenkranz
 Samstag, 31.10., 18.00 Uhr: Vorabendmesse
 Sonntag, 1.11., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst (Allerheiligen)
 Sonntag, 1.11., 15.00 Uhr: Gräbersegnung
 Montag, 2.11., 19.00 Uhr: Hl. Messe (Allerseelen)
 Donnerstag, 5.11., 18.00 Uhr: Hl. Messe
 Samstag, 7.11., 17.30 Uhr: Rosenkranz
 Samstag, 7.11., 18.00 Uhr: Vorabendmesse
 Sonntag, 08.11., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Mittwoch, 11.11., 9.00 Uhr: Hl. Firmung
 Mittwoch, 11.11., 17.00 Uhr: Martinsfeier der Kindergartenkinder
 Donnerstag, 12.11., 18.00 Uhr: Hl. Messe
 Samstag, 14.11., 17.30 Uhr: Rosenkranz
 Samstag, 14.11., 18.00 Uhr: Vorabendmesse
 Sonntag, 15.11., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Mittwoch, 18.11., 18.00 Uhr: Ökumenischer Gottesdienst
 am Buß- und Bettag
 Donnerstag, 19.11., 18.00 Uhr: Hl. Messe
 Samstag, 21.11., 17.30 Uhr: Rosenkranz
 Samstag, 21.11., 18.00 Uhr: Vorabendmesse
 Sonntag, 22.11., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst

Am Abend des 13. September 2009 waren Unbekannte in Gernlinden unterwegs, die aus der kleinen Grünanlage an der Hugo-Bruninger-Straße/Ecke Hermann-Löns-Straße – direkt vor dem Ausgang zur Brücke über die Bahnanlage – etwa 30 Blumenstöcke herausgerissen und über die Straße verteilt haben. Dabei entstand ein Schaden in Höhe von 50 Euro. Diese Anlage wird ehrenamtlich durch den Obst- und Gartenbauverein Gernlinden gepflegt. **Die Gemeinde hat Strafanzeige gegen Unbekannt gestellt.** Wer sachdienliche Hinweise, die zur Ermittlung des bzw. der Täter führen, geben kann, ruft bei der Gemeindeverwaltung Maisach unter **Telefon 08141 / 937-0** an.

ANGEBOT IN GERNLINDEN

Gute Rentenberatung

Seit August 2008 findet neben der Beratung im Maisacher Rathaus eine kostenlose Rentenberatung für gesetzlich Versicherte, Rentner und Hinterbliebene im Bürgerzentrum Gernlinden statt. Vom Beratungsangebot haben mittlerweile zahlreiche Bürgerinnen und Bürger aus allen Ortsteilen Maisachs Gebrauch gemacht. Die Beratungstätigkeit hat Gerhard Gollwitzer von der Deutschen Rentenversicherung Bayern Süd ehrenamtlich übernommen. Seit Jahren be-

treut er außerdem drei weitere Kreisgemeinden. Im Mittelpunkt seiner Tätigkeit steht die Beratung in allen Fragen der gesetzlichen Rentenversicherung. Herr Gollwitzer hilft bei der Antragstellung aller gesetzlichen Renten und leistet Formulierungshilfen beim Abfassen eines Widerspruchschreibens gegen Rentenbescheide. Rückblickend kann gesagt werden, dass von der umfassenden Rentenberatung in Gernlinden zahlreiche Bürgerinnen und Bürger profitiert haben.

GEMEINDE

Selber schrauben – Geld sparen!

Sie bauen Ihre Küche selbst ab und sparen bares Geld!



14 komplette Musterküchen
 inkl. Einbaugeräte, Spülen, Armaturen und Zubehör!

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.



Lindenstr. 6 · 82216 Maisach · Tel. 0 81 41/90 412
 Öffnungszeiten: Mo.–Fr.: 9–12 u. 14–18 Uhr · Sa.: 9–12.30 Uhr

Schulweghelfer haben Dienst aufgenommen

Nach langem Suchen haben sich nun einige Bürgerinnen und Bürger als Schulweghelfer zur Verfügung gestellt. Mit Beginn des neuen Schuljahres können nun die Kinder auf ihrem Weg zur Schule auf die Unterstützung der Schulweghelfer bauen. Drei neuralgische Überquerungen in Maisach konnten besetzt werden.

Leider konnten bisher nur Schulweghelfer für morgens gefunden werden. Wichtig wäre es aber auch die Querungen am Mittag zu besetzen. Daneben bedarf es auch noch Schulweghelfer, um Gefahrenstellen zu besetzen. Auch für krankheits-



bedingte Ausfälle werden noch weitere Helfer notwendig sein. In Überacker wird in den nächsten Wochen ebenfalls eine Querungshilfe eingerichtet. Sobald diese markiert und mit

entsprechenden Schildern gekennzeichnet wurde, können die bereits gefundenen Schulweghelfer ihren Dienst offiziell aufnehmen. Bedarf besteht auch im Ortsteil Germerswang.

Soweit dies auch in weiteren Ortsteilen notwendig ist, werden wir auch dort versuchen, eine Querungshilfe mit Schulweghelfern einzurichten. Wer also Zeit und Interesse hat, uns bei der Verwirklichung unseres Vorhabens zu unterstützen, den Schülern einen sichereren Schulweg zu bieten, meldet sich entweder bei Frau Turini-Huber (Telefon 08141/95875 oder bei der Gemeinde Maisach (Herrn Matschke, Telefon 08141/ 937240. Für die ehrenamtliche Tätigkeit hat der Gemeinderat auch eine Entschädigung festgelegt.

FOTO: TB
GEMEINDE



Einkaufen auf dem Wochenmarkt

Mit Frische und einem Angebot an ökologischen Erzeugnissen, die überwiegend aus dem Landkreis stammen, sowie persönliche Beratung wollen die Anbieter die Kunden auf unseren beiden Wochenmärkten von der Qualität der Produkte überzeugen.

Wochenmarkt in Gernlinden

Jeden Freitag von 8 bis 12 Uhr werden auf dem Parkplatz Brucker-/Anzengruberstraße frische Eier und Nudeln vom Hof, Backwaren nach Brucker-Land-Richtlinien aus der Vollkorn-Bäckstube, Obst und Gemüse, Kartoffeln, niederbayerische Fleisch- und Wurstwaren, Tiroler Käse- und andere Spezialitäten angeboten.

Bauern- und Wochenmarkt in Maisach

Jeden Freitag von 13 bis 18 Uhr am Rathaus erwarten Sie regionale Anbieter mit Fleisch- und Wurstwaren vom Hof, Maisachtaler Käseschmankerl, Südtiroler Spezialitäten, Gemüse und Obst, hausgemachten Kuchen und Bauernbrot, frischen Eiern und Nudeln, Honig, Antipasti und südländischen Vorspeisen, Fisch und Räucherfischwaren sowie saisonal fränkischen und französischen Weinen. **Achtung:** Ab Freitag 30. Oktober findet der Maisacher Wochenmarkt mit dem Beginn der Winterzeit von 13 bis 17 Uhr statt.

Lohnsteuerkarten für Kalenderjahr 2010

Die Gemeinde Maisach hat allen unbeschränkt steuerpflichtigen Arbeitnehmern, die am 20. September 2009 hier eine Hauptwohnung haben, für das kommende Jahr eine Lohnsteuerkarte ausgestellt. Diese sind bis spätestens 31. Oktober 2009 den Arbeitnehmern zu übersenden.

Hat ein/e Arbeitnehmer/in bis zu diesem Zeitpunkt keine Lohnsteuerkarte erhalten, kann diese schriftlich bei der Gemeinde Maisach beziehungsweise unter nachfolgenden Telefonnummern angefordert werden:

08141/937- 243, - 244, - 245

Benötigt ein Arbeitnehmer darüber hinaus eine weitere Lohnsteuerkarte (Klasse 6), kann er diese persönlich bei der Gemeinde Maisach abholen. Telefonische oder schriftliche Anträge – auch per E-Mail an ewo@maisach.de – sind ebenfalls möglich. Nach Ablauf des Kalenderjahres dürfen Lohnsteuerkarten für das betreffende Jahr nicht mehr ausgestellt werden.

Für die Ausstellung einer Ersatzlohnsteuerkarte ist jeweils die Gemeinde zuständig, von der auch am Stichtag 20.09. die Originallohnsteuerkarte ausgestellt wurde. Er-

satzkarten können nur für das laufende Jahr, ab Stichtag auch für das folgende Jahr ausgestellt werden. Für die Sachbearbeitung ist die persönliche Vorsprache oder ein schriftlicher Antrag (mit Verlusterklärung) und eine Verwaltungsgebühr in Höhe von 5,00 EUR als Geldschein oder Verrechnungsscheck erforderlich.

Schriftliche Anträge können nur dann berücksichtigt und bearbeitet werden, wenn diese persönliche Angaben enthalten (Name, Anschrift, Geburtsdatum) und unterschrieben sind.

Weichen die Eintragungen auf der Lohnsteuerkarte von den tatsächlichen Verhältnissen ab oder ändern sich die tatsächlichen Verhältnisse bis zum Beginn des neuen oder während des laufenden Kalenderjahres wie zum Beispiel durch Heirat, Geburt usw., so ist für die Änderung der Eintragungen auf der Steuerkarte die Gemeinde zuständig, in dessen Bezirk der Arbeitnehmer mit Hauptwohnung gemeldet ist. Bei einer Lohnsteuerklassenänderung von Ehepartnern müssen in jedem Fall immer beide Karten vorgelegt werden!

GEMEINDE

Alles für Ihr Fahrzeug!

AUTOHAUS Brucker Straße

MEISTERBETRIEB

Maisach · direkt am S-Bahnhof

Telefon 0 81 41/30 52 85 · Fax 0 81 41/30 52 86

Wir fahren umweltbewusst mit Flüssiggas!

Fahrschule

Griebel

Telefon/Fax 0 81 41/9 52 85

Mobil 01 71/2 68 11 92

Bahnhofstraße 17
82216 Maisach

Heinestraße 2
82216 Gernlinden



Baumfrevl angezeigt

Es ist schlicht nicht nachvollziehbar, mit welcher Motivation Unbekannte in der Nacht vom 25. auf den 26. September entlang der gesamten Brucker Straße in Gernlinden Bäume beschädigt oder völlig zerstört haben. Dabei wurde bei größeren Bäumen die Rinde, wohl mit Messern, flächig abgeschabt. Drei kleinere Bäume wurden sogar konsequent Stamm umfassend, geringelt. Selbst der Gernlindner Maibaum wurde nicht verschont. Der einzige Baum, an dem

kein Schaden entstand, denn dessen Leben wurde ja schon durch die Motorsäge beendet. Ohne den Schutz der Rinde dringen schnell Holz zerstörende Pilze ein und beginnen den Baum zu zersetzen. Die drei Geringelten müssen im Frühjahr ersetzt werden. Ohne Leitungsbahnen sterben sie gleich ab. Der Schaden bewegt sich wohl bei 6.000 bis 10.000 Euro. Die Gemeinde hat Anzeige erstattet. Sachdienliche Hinweise nimmt die Polizeiinspektion Olching entgegen. GEMEINDE/FOTO: TB

Öffnungszeiten der Banken

Sparkasse Maisach: Montag bis Freitag 8 Uhr bis 12 Uhr; Montag und Donnerstag 14 Uhr bis 18 Uhr; Dienstag und Freitag 14 Uhr bis 16 Uhr.

Volks- und Raiffeisenbank Maisach: Montag bis Donnerstag 8 Uhr bis 12.30 Uhr; Montag 14 Uhr bis 16 Uhr; Dienstag und Donnerstag 14 Uhr bis 18 Uhr; Freitag 8 Uhr bis 15 Uhr.

**A. Hoffmann
EDV-Service**

Schmidhammerstr. 20a
82216 Maisach
Tel.: 0 81 41/30 59 00
Fax: 0 81 41/30 11 3
info@ahoffmann.de

Hardware
Software
Wartung
Reparaturen
Installation
Netzwerk
Internet
Druckerreparatur
Zubehör
Vor-Ort-Service



Verzögerung bei Aufzug Bei der Baustelle für den behindertengerechten Aufzug am Bürgerzentrum in Gernlinden hat ein falsch eingezeichnetes Erdkabel zu einer notwendigen Änderung des Kellerschachtbereiches geführt. Außerdem wurde die Baustelle kurzzeitig durch das Gewerbeaufsichtsamt eingestellt, weil die Abböschung der Baugrube nach Beurteilung des Gewerbeaufsichtsamtes nicht ausreichend war. Gemeindeverwaltung und der baubegleitende Architekt hatten die Abböschung zuerst so erstellen lassen, um einen daneben stehenden Baum erhalten zu können. Leider musste durch die geforderte Abböschung nun dieser Lindenbaum gefällt werden. Trotz des entstandenen Zeitverzuges ist eine Fertigstellung bis Ende November noch gewährleistet. GEMEINDE/FOTO: TB

Heilpädagogische Tagesstätte

Gernlinden – Das Dominikus-Ringeisen-Werk, das im vergangenen Herbst das ehemalige Parkhotel in Gernlinden ersteigert hat, beginnt noch in diesem Jahr mit dem Betrieb einer Heilpädagogischen Kindertagesstätte für Kinder und Jugendliche, die geistig oder mehrfach behindert sind. Im Rahmen einer kleinen Feier wurde jetzt eine Kooperationsvereinbarung mit der Kinderhilfe Fürstfeldbruck unterzeichnet, in der die Partner sich zum Informationsaustausch und zur Abstimmung ihrer Ziele verpflichten.

So werden Schüler aus der Cäcilien- und Marienschule nachmittags und in den Ferien in Gernlinden betreut. Auch im Bereich der Wohngruppen für Erwachsene mit Behinderungen will man künftig zusammenarbeiten. „Wir freuen uns,



Vereinbarung; Die Vorstandsvorsitzenden der „Stiftung Kinderhilfe Fürstfeldbruck“ und des „Dominikus-Ringeisen-Werk“ Jost Brockmann (links) und Walter Merkt unterzeichnen die Kooperationsvereinbarung über den Betrieb einer Heilpädagogischen Kindertagesstätte. FOTO: TB

„dass das ehemalige Parkhotel nun endlich wieder mit Leben erfüllt wird und sehen die Einrichtung als Aufwertung unserer Gemeinde und Belebung des Ortslebens von Gernlinden“, so 3. Bürgermeisterin Waltraut Wellenstein bei ihrem Grußwort. GEMEINDE

Genügend Platz für Kinderwagen

Neben dem Haupteingang des Kinderhauses Zaubenberg in Gernlinden wird derzeit eine Kinderwagenunterstelle errichtet. Zum Gesamtbild des Hauptgebäudes passend wird ein Grundgerüst aus Stahlträgern seitlich mit Holz verschalt, ein Falzblech mit Überstand auf Holzkonstruktion bildet das Dach. Die Bauarbeiten werden in den nächsten 14 Tagen abgeschlossen. Die Gesamtkosten belaufen sich auf rund 16 000 Euro. GEMEINDE/FOTO: TB



Neue Straße in Baugebiet

Überacker – Anfang April diesen Jahres wurde mit der Erschließung des Baugebietes „Eichenstraße Überacker“ begonnen. Im ersten Bauabschnitt wurde die neu anzulegende Straße „Am Greßfeld“ abgeschoben und aufgekiest, sodass der Amperverband seinen Schmutzwasserkanal

bauen konnte. Zeitgleich wurden begonnen im Westen des Baugebietes zwei Absetzbecken zu errichten, die die Aufgabe haben anfallendes Niederschlagswasser aufzufangen und gleichmäßig in Richtung Weiherbach abzugeben. Da sich im Bereich des Baugebietes Oberboden befindet, der

eine Versickerung kaum zulässt, muss das Niederschlagswasser abgeführt werden. Im Anschluss an die Verlegung des Schmutzwasserkanals wurde begonnen den Oberflächenkanal und die Wasserleitung zu verlegen. Darauf folgten E.ON und Telekom mit der Verlegung ihrer Leitungen. Zuletzt wurden Zeilen und Borde gesetzt und die Asphalttragschicht eingebaut. Nun fehlen nur noch ein paar kleinere Arbeitsschritte und der erste Abschnitt des Baugebietes ist fertig gestellt. Eine Anbindung der neu erstellten Straße „Am Greßfeld“ an die Staatsstraße 2054 ist noch nicht vorgesehen. GEMEINDE/FOTO: TB



Neue Grüngutcontainer

An der Sommerstraße in Gernlinden, neben der Erdgasstation, wird bis zum Frühjahr ein Abstellplatz für einen zusätzlichen Grüngut-Container entstehen. Besonders im südlichen Teil Gernlindens gibt es sehr viele Gärten, bei deren Bewirtschaftung immer wieder jede Menge an Grüngut anfällt. Zukünftig soll der ortsnahe Grüngut-Container an der Sommerstraße die Entsorgung des Schnittmaterials erleichtern. Nach Aussage des Abfallwirtschaftsamtes soll der Container im Frühjahr 2010 zur Verfügung stehen. GEMEINDE/FOTO: TB



NIEDERREITER

Automobile

Reparaturen und Service für sämtliche Kfz-Fabrikate

82216 Rottbach · Deisenhofener Str. 1 · Tel. 0 81 35/4 78
Niederreiter-Automobile@t-online.de · Fax 0 81 35/84 63

ROBERT RENTZSCH

Heizung + Sanitär

Heizung + Sanitär + Solartechnik + Schwimmbadbau
+ Photovoltaikanlagen

Tel. 0 81 42 / 4 70 08 · Fax 0 81 42 / 44 30 96

82216 Gernlinden, Hakenstraße 5, Robert.Rentzsch@arcor.de

SPENGLEREI · BEDACHUNGEN

DACHSANIERUNG
DACHFLÄCHENFENSTER
BALKONABDICHTUNG
GARAGENABDICHTUNG
WANDVERKLEIDUNG



Stefanusstraße 20
82216 Stefansberg
Tel. 0 81 41/9 49 24
Fax 0 81 41/3 01 10



Diamantene Hochzeit Seit 60 Jahren sind Juliane und Richard Riederer aus Gernlinden glücklich miteinander verheiratet und feierten mit Kindern, Enkeln, Urenkeln und Freunden Diamantene Hochzeit. Sie haben sich 1947 bei einer Tanzveranstaltung in Dietramszell bei Bad Tölz kennen gelernt und heirateten dort zwei Jahre später. Seit 1955 wohnen sie in Gernlinden und gründeten dort auch ihr Familienunternehmen Elektro Riederer. Das Jubelpaar ist immer noch in verschiedenen Vereinen aktiv, darunter auch im Obst- und Gartenbauverein. Zum Gratulieren kamen von der Gemeinde 1. Bürgermeister Hans Seidl und 3. Bürgermeisterin Waltraut Wellenstein. GEMEINDE/FOTO: WEBER



Treue Mitarbeiter Im Rahmen einer kleinen Feierstunde bedankte sich 1. Bürgermeister Hans Seidl bei seinen Mitarbeitern für insgesamt 95 Jahre Tätigkeit bei der Gemeinde Maisach. Geschäftsleiter Peter Eberlein ist schon sein gesamtes Berufsleben mit der Gemeinde verwurzelt und bringt es inzwischen auf stolze 35 Jahre im Rathaus Maisach. Die Kassenleiterin Sabine Hoffmann kann auf 25 Jahre bei der Gemeinde Maisach zurückblicken. Seit 30 Jahren ist Ludwig Stecher im Amt bei der Gemeinde Maisach. Er betreut die EDV in allen gemeindlichen Einrichtungen. Bei der Feierstunde waren anwesend (v.l.): Peter Eberlein, Ludwig Stecher, Sabine Hoffmann, Personalratsvorsitzender Eugen Bachhuber und Maisachs 1. Bürgermeister Hans Seidl. GEMEINDE/FOTO: TB



Ruhestand genießen Seinen 80. Geburtstag feierte Alfred Schmutz aus Rottbach. Dazu gratulierten der 1. Bürgermeister Hans Seidl und die 3. Bürgermeisterin Waltraut Wellenstein im Namen der Gemeinde. Im Gemeinderat der ehemals selbständigen Gemeinde Rottbach setzte Alfred Schmutz sich von 1966 bis 1967 für die Anliegen seiner Mitbürgerinnen und Mitbürger ein. Jetzt im Ruhestand genießt er zusammen mit seiner Frau Ruth von der Terrasse seines Austrageshauses den wunderschönen Blick auf die Rottbacher Landschaft. GEMEINDE/FOTO: TB



Fürsorge stets geschätzt Ihren 90. Geburtstag feierte die langjährige Pfarrhaushälterin Katharina Heitmeir, die Glückwünsche der Gemeinde Maisach überbrachte. 1. Bürgermeister Hans Seidl (r.). Bereits 1953 trat sie in den Dienst von Pfarrer Johann Betzl, war Pfarrhaushälterin bis zu seinem Tod 1983 und noch lange Jahre danach Mesnerin. Auch Pfarrer Hans-Werner Matthes kam sonntags immer noch in den Genuss ihrer guten Küche. Neben den beiden Pfarrern lag ihr besonders das Wohlergehen der Ministranten am Herz, die ihre Fürsorge auch sehr schätzten. GEMEINDE/FOTO: TB

DIE GEMEINDE GRATULIERTE IM SEPTEMBER

zum 80. Geburtstag
Kunigunde Stephan
Gertraud Ulbert
Hildegard Trinkl
Alfred Schmutz
Johanna Ostermeier
zum 90. Geburtstag
Annemarie Kellerer
Katharina Heitmeir
zum 95. Geburtstag
Christine Felber
Diamantene Hochzeit
Magdalena u. Michael Eger
Juliane u. Richard Riederer
Goldenen Hochzeit
Ingrid u. Helmuth Bopfinger
Elisabeth u. Anna Wiegert

Auch aus Steinen, die einem in den Weg gelegt werden, kann man Schönes bauen.

Johann Wolfgang v. Goethe

Bücherflohmarkt: Die Pfarrei Bruder Konrad würde gerne an den großen Erfolg im vorigen Jahr wieder anknüpfen. Dazu nehmen wir am Samstag, 17. Oktober, gut erhaltene Bücher in der Zeit von 10 bis 17 Uhr im Pfarrsaal, Buschingstraße 4, gerne an. Wir hoffen, es hat sich bei vielen Lesern in der Zwischenzeit wieder einiges an Büchern angesammelt. Zum Bücherkauf ist dann am 24. und 25. Oktober in unserem Bücherbasar wieder Gelegenheit.

PGR BRUDER KONRAD GERNLINDEN

Bund Naturschutz: Am 6. November 2009, findet ab 19 Uhr im Vereinsheim Maisach, Rudi Haimerl-Weg, unsere 25-Jahr-Jubiläumsfeier statt. Unser Verein wird seine Arbeit der zurückliegenden Jahre vorstellen. Ein Vortrag des Hobby-Imkers Peter Dorfmeister mit dem Thema „Unsere Kulturlandschaft soll wieder blühen – auch für uns Menschen“ soll allen einen ganz besonderen Einblick ins Bienenleben geben. Musikalisch wird das Folkloreensemble der Musikschule Maisach unter der Leitung von Helge Japha unsere Veranstaltung umrahmen.

BUND NATURSCHUTZ MAISACH

ZIMMEREI
Georg
Niederreiter
Zimmermeister staatl. gepr. Bautechniker
HOLZBAU - BALKONE - VORDÄCHER - INNENAUSBAU
DACHFENSTER - DACHSANIERUNG - ZIEGELDECKUNG
Deisenhofener Str. 4 · 82216 Rottbach
Telefon 0 81 35/6 26 · Fax 0 81 35/88 48
www.zimmerei-niederreiter.de
e-mail: G.Niederreiter@t-online.de

AUTO WALTER
Rosenstraße 2 · 82216 Maisach · Telefon 0 81 41 / 9 05 44
Zeit für Veränderung – der neue Megane Coupé

Tankstelle Überackerstraße immer günstig!!

- Neuwagen
- Gebrauchtwagen
- Teilelager
- Unfallinstandsetzung
- AU und TÜV im Haus
- Tankautomat 24 Stunden

Rundum positiver Verlauf der 35. Festwoche



Aufgabe bewältigt: Beobachtet von Festwirt Jochen Mörz (l.) erwies sich Bürgermeister Hans Seidl als Meister des Anzapfens.

Einen sehr positiven Verlauf hatte unsere diesjährige Maisacher Festwoche. Der Einzug der Ortsvereine am Freitag, 28. August, gab einen Überblick über die Vereinstätigkeit in unserer Gemeinde. So viele Mitglieder (ca. 1200) aus den einzelnen Ortsvereinen wie noch nie haben daran teilgenommen. An dieser Stelle ein herzliches Danke an alle, die daran teilgenommen und somit den Beginn unserer Festwoche enorm aufgewertet haben. Auch sehr viele Zuschauer befanden sich am Wegrand.

Um 19 Uhr zapfte der 1. Bürgermeister Hans Seidl mit

zwei Schlägen und ein paar Spritzern das erste Fass unseres Festbieres an und eröffnete damit die 35. Maisacher Festwoche. Viele Festbesucher schauten ihm dabei gespannt auf die Hände, doch er machte seine Sache ausgezeichnet.

Der erste Samstag stand im Zeichen des Stockschißturniers der Vereine, am Abend herrschte Partystimmung mit der Band „Wipe out“. Am Sonntag kamen zur traditionellen Schaf- und Ziegenprämierung mehr als 3000 Leute in den gemeindlichen Bauhof und genossen die Spezialitäten vom Lamm. Ein

Stand der Imkerfreunde, des LBV und eine Kleintierausstellung rundeten das Angebot ab. Im vollen Festzelt zum Mittagstisch spielte die „Blaskapelle Maisach“ und am Abend wurden die Gäste von „Sound Express“ wieder gut unterhalten.

Am Montag war tolle Stimmung mit den „Luitpoldmusikanten“ beim Tag der Vereine angesagt. Der Dienstag begann mit dem Seniorennachmittag, bei dem sich das Zelt rasch füllte und fand am Abend mit der Band „Die Ganoven“ seine Fortsetzung. Zum Tag der Jugend hat bereits am Nachmittag die Sparkasse Maisach die Kinder zum Kasperltheater und weiteren Überraschungen sowie die Brauerei Maisach zu Limo eingeladen. Am Abend war eine Bombenstimmung mit der Band „Top Spin“.

Am Donnerstag beim Tag der Betriebe und Behörden sorgte in einem vollen Festzelt die bekannteste Rockband Bayerns „Cagey Strings“ für eine ausgelassene Stimmung. Ein gut gefülltes Zelt sorgte am Freitagabend zur Musik von „The Mercuries“ für eine Riesengaudi bis weit in die Nacht.

Am Samstag sorgten die schon legendären „Manyanas“ in einem vollen Zelt für tollen Partyzauber. Zum Mittagstisch am Sonntag spielte die „Jugendblaskapelle Maisach“ und mit dem Feuerwerk und der „Blaskapelle Maisach“ klang am Sonntag unsere 35. Maisacher Festwoche aus.

Es war eine friedliche, stimmungsvolle und überaus erfolgreiche Festwoche, ohne größere Zwischenfälle. Großen Anteil am Erfolg der Festwoche hat auch unsere Festwirtsfamilie Mörz, heuer zum



Tradition: Der Festzug wurde von Volksfestreferent Roland Müller (l.) und der Maisacher Blaskapelle angeführt,

ersten Mal in der Mitverantwortung der Juniorchefin Nadine Mörz, mit allen Mitarbeitern vor und hinter der Theke, mit denen wir bereits 17 Jahre erfolgreich zusammen arbeiten dürfen. Ebenso trug das ausgewogene Musikprogramm, (heuer mit zwei neuen Bands: Wipe out und den Ganoven), mit dem sich alle Altersgruppen identifizieren konnten, seinen Teil dazu bei.

Aber auch Ihnen allen, unserem treuen Publikum aus unserer Gemeinde und bei den Gästen aus nah und fern ein herzliches Dankeschön für Ihr Kommen und für Ihre Treue, die Sie unserer Maisa-

cher Festwoche entgegenbringen. Den Schaustellern, die trotz des nicht so guten Geschäftes immer wieder nach Maisach kommen, ebenfalls ein Dankeschön.

Ganz besonders auch unserer Verwaltung im Rathaus und dem Bauhof, die mich bei der Vorbereitung immer tatkräftig unterstützen sowie unserem 1. Bürgermeister Hans Seidl und den Kolleginnen und Kollegen aus dem Gemeinderat, die voll hinter dieser Festwoche stehen, ein herzliches Dankeschön.

Roland Müller
2. Bürgermeister,
Volksfestreferent



Im gut gefüllten Festzelt herrschte nicht nur am Eröffnungstag eine tolle Stimmung.

FOTOS (4): KÜRZL



Auch die vierbeinigen Teilnehmer am Festzug waren zur Feier des Tages festlich herausgeputzt.



rustikal



modern

Besuchen Sie doch ganz unverbindlich unsere **Ausstellungsräume.**

- 700 m² Möbel- und Küchenausstellung
- 20 Essplätze und Eckbänke
- Möbel aus Eigenproduktion und von Lieferanten
- Öffnungszeiten neu: Mo., Di., Mi. 9-16 Uhr, Do., Fr. 9-18 Uhr, Sa. 9-14 Uhr oder gerne auch nach 18 Uhr nach Vereinbarung

www.wohnen-huber.de

Einrichtungs-/Küchenstudio · Schreinerei · Steinbach bei Moorenweis · Tel. 08146/75 97 · Fax 08146/75 77



Angelika-Apotheke



Imr. Burgstr. 10
Telefon 0 81 41 70 0 5 30
Autarkhne Straße 3
82218 Maisach

Wenn der Mensch den Menschen braucht...

Hanrieder
BESTATTUNGEN



Beratung. Betreuung. Begleitung.
Persönliche Trauerhilfe mit Familientradition

Tel. 081 41 - 6 31 37

Tag und Nacht, auch an Sonn- und Feiertagen

Ihr Partner auf allen Friedhöfen



Fürstenfeldbruck · Dachauer Straße 26 · info@hanrieder.de · www.hanrieder.de



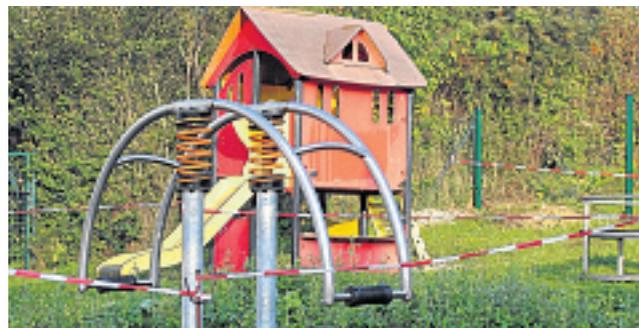
Geschichte wach halten Zum Gedenkstein für die Siedlungsgeschichte Gernlindens wird nun das ehemalige Graf-Toerring-Denkmal. Nachdem 2006 die alte Gedenktafel entnommen und am neuen Graf-Toerring-Brunnen vor dem Bürgerzentrum angebracht wurde, hatte die Grünanlage samt Stein ein Schattendasein geführt. Auf Anregung von 3. Bürgermeisterin Waltraut Wellenstein wurde dieses Jahr die Anlage wieder hergerichtet und vom Obst- und Gartenbauverein bepflanzt. Außerdem konnte sie die Siedlervereinigung Gernlinden dafür gewinnen, den schönen alten Naturstein mit einer Gedenktafel zu versehen und die Grünanlage in Zukunft zu pflegen (auf unserem Foto links Vorsitzender Günther Beßner und Kassier Klaus Beßner mit Tochter Birgit). Die Gedenktafel erinnert an die Entstehung des ersten Straßenzuges mit Siedlungshäusern vor 90 Jahren und an die Gründung der Siedlervereinigung – damals Siedlerbund – vor 60 Jahren. Die Einweihung des Gedenksteines mit einer ökumenischen Feier findet am 8. November um 11.30 Uhr statt.

GEMEINDE/FOTO: TB



Gerätehaus Bereits zwei Wochen nach Baubeginn ist der Keller für das neue Gerätehaus am Dorfplatz fertig. Neben der Baufirma Schuster und der Erdbaufirma Josef Erhard waren vor allem die verantwortlichen Damen und Herren des Gernlindner Vereinskartells mit viel persönlichem Einsatz zu Gange. In den nächsten Tagen werden die nötigen Kanal- und Stromanschlüsse verlegt und anschließend wird der Keller hinterfüllt. Bis Mitte Oktober soll die Holzkonstruktion für das Gerätehaus angeliefert und montiert werden. Die Gemeinde Maisach wünscht weiterhin einen guten Bauverlauf und freut sich mit den Mitgliedern des Kartells auf die Fertigstellung des Gerätehauses.

GEMEINDE/FOTO: TB



Neues Spielgerät Anfang August wurde am Kinderspielplatz „Am Oberfeld“ im Ortsteil Germerswang das neu errichtete Trampolin wieder abgebaut und auf den Kinderspielplatz westlich vom Feuerwehrhaus eingebaut. Der Abbau erfolgte auf Grund der Lärmbelästigung, die vom Spielgerät ausging. Durch den vorausgegangenen Abbau wurde nun am 15. September wieder ein Ersatzgerät am Oberfeld errichtet.

GEMEINDE/FOTO: TB

Kreisverkehr wird gebaut

Maisach – Die Gemeinde Maisach wird am östlichen Ortseingang Maisach eine Kreisverkehrsanlage errichten. Dieser Kreisel bindet im Süden den großen Wertstoffhof an, der im Jahr 2010 versetzt wird. Ferner ist angedacht, dass ein Einzelhandel direkt angrenzend an die Bahnlinie errichtet wird. Auch sind noch Flächen für Sporteinrichtungen, eine Mehrzweckhalle und Einrichtungen für Kinder beziehungsweise Jugend vorgesehen. Die Erschließung beziehungsweise Errichtung der einzelnen baulichen Anlagen wird sich auf mehrere Jahre verteilen. Im Norden der Kreisverkehrsanlage ist für die Ostseite eine Tankstelle und im Westen ein Baugebiet, das in zwei Abschnitte aufgeteilt wird, geplant. Im Bauabschnitt eins, der zeitnah umgesetzt werden soll, ist ganz im Norden ein Kinderhaus vorgesehen. Der Baubeginn der Kreisverkehrsanlage wäre noch für dieses Jahr vorgesehen. Sollte sich allerdings ergeben, dass bedingt durch Spartenträger eine Verzögerung entsteht, wird der Baubeginn auf nächstes Frühjahr verlegt werden. GEMEINDE

Livekonzert des Jugendchors

Maisach – Am 24. Oktober um 16 Uhr laden die „Sound of Voices“, der Jugendchor des Gesangverein Maisach, zum Konzert ein. Die rund 20 jungen Stimmen präsentieren sich mit einer abwechslungsreichen Auswahl aus ihrem reichhaltigen Repertoire in der Aula der Grundschule Maisach ihren Zuhörern. Neben bekannten Melodien aus Fernsehen und Radio erklingen auch bekannte Jazz-Standards in mehrstimmigen Bearbeitungen. Daneben sind natürlich auch viele deutsche Lieder und Songs wie der „Parkplatzregen“, „Du passt so gut zu mir“ und einige andere Melodien zu hören. Die Leitung hat Christian Meister. Der Eintritt ist frei, eine freiwillige Spende wird erbeten.

GESANGVEREIN MAISACH



Tag der offenen Tür

Trotz Wahl und Wiesn war der Tag der offenen Tür in der Tierauffangstation für Katzen und Kleintiere der Tierfreunde Brucker Land e.V. in Überacker ein voller Erfolg. Mit rund 400 Gästen kamen noch mehr als im vergangenen Jahr. Auch Bürgermeister Hans Seidl ließ es sich nicht nehmen, den Tierfreunden und ihrer Vorsitzenden Heidi Minderlein einen kurzen Besuch abzustatten. Katerchen Rasty genoss die Streicheleinheiten.

TIERFREUNDE BRUCKER LAND/FOTO: TB

JOSEF ERHARD
Erdbewegung und Landschaftsbau

- Baugruben
- Versitzgruben
- Entwässerungen
- Abbruch
- Brunnen-schächte für Wärmepumpenanlagen
- Gartengestaltung
- Pflasterarbeiten
- Natursteinverlegung
- Zaunbau

Frühlingstraße 9 a · 82216 Gernlinden · Telefon 0 81 42/1 50 11 · Fax 1 62 39

GUT BEDACHT – EIN SICHERES GEFÜHL
spenglerei & bedachungen
meisterbetrieb · Innungsfachbetrieb

UNSERE LEISTUNGEN FÜR SIE!
RUND UMS DACH: Dachsanierung, Dachflächenfenster, Um- und Neudeckung, Spenglerarbeiten, Kaminverkleidungen
ENERGIESPAREN: Wärmedämmung nach EnEV, Thermografische Bilder
UNSER SERVICE: Reparatur- und Notdienst, Sachverständigengutachten

SIEBER GMBH Sägmühlstraße 25 a · 82140 Olching · Tel. (0 81 42) 50 34 00
E-mail: info@dachdecker-sieber.de · www.dachdecker-sieber.de

Einfach vorbeikommen!

Für unsere erweiterte **Service-Werkstatt** bekommen Sie zur Zeit noch **schnelle Termine**

Danke-Schön-Angebot für PKW ab 2004 und älter
*ohne Zusatzarbeiten, plus Materialkosten

Service ohne lange Voranmeldung.
€ 75,-*

Hol- + Bring-Service

RASCH
Kaufmann
Kaufmann

Auto Rasch GmbH & Co. KG
Augsburger Straße 38/40
82256 Fürstenfeldbruck
Telefon 0 81 41 / 2 94-0
Fax 0 81 41 / 2 94-45
www.auto-rasch.de

Volkswagen Service®

Unsere Öffnungszeiten für Werkstatt und Teiledienst: Täglich 7–18 Uhr durchgehend und Samstag 9–13 Uhr

Müllentsorgung anders

Gernlinden – Der Skaterplatz an der Maisacherstraße in Gernlinden erfreut sich großer Beliebtheit. Viele Jugendliche, die sich dort mehrere Stunden aufhalten besorgen sich Getränke und Essen vom nicht weit entfernten Lidl-



Markt. Leider wird das Verpackungsmaterial nicht ordnungsgemäß in den dafür bereitstehenden Papierkörben entsorgt, sondern einfach in die Landschaft geworfen. Nach einem Gespräch des Bürgermeisters und der Familienreferentin mit den Jugendlichen, haben diese versprochen, künftig den Platz sauber zu halten. Damit dies auch leichter möglich ist, wird zusätzlich ein großer Müllbehälter aufgestellt. Die Gemeindeverwaltung ersucht alle Benutzer des Skaterplatzes ihren Müll zukünftig ordentlich zu entsorgen. Dadurch wirkt der Platz nicht nur ansprechender, sondern es wird auch die Umwelt geschont. **GEMEINDE/FOTO: TB**

Bürgerfreundliche Dienstleistung

Maisach – Restmüll- und Windsäcke konnten bisher nur direkt im Rathaus Maisach oder im Maisacher Wertstoffhof abgeholt werden. Auf Anregung einer Bürgerin aus Gernlinden eine Abgabestelle auch in Gernlinden einzurichten, setzte sich der 1. Bürgermeister Hans Seidl mit den örtlichen Vertretern der beiden Banken in Verbindung. Beide Dienststellenleiter, Angela Schneider und Hans Glück, waren erfreulicherweise sofort bereit, diesen besonderen Service in ihren Bankfilialen künftig für die Gernlindner Bürgerinnen und Bürger mit anzubieten. Allerdings wird es zuerst einmal eine Testphase von sechs Monaten geben, so beide Lei-



ter der Ortsbanken. Ab dem 2. November können nun die Restmüll- und Windsäcke außer in der Gemeinde und im Wertstoffhof Maisach auch in der Sparkassen- und in der Volksbankfiliale in

Gernlinden abgeholt werden. Die Gemeinde Maisach bedankt sich bei beiden Geldinstituten, die damit einmal mehr ihre Kundenfreundlichkeit zum Ausdruck gebracht haben. **GEMEINDE/FOTO: TB**

TSG MAISACH

Neue Sportarten

Maisach – Mit dem neuen Schuljahr bietet die TSG Maisach auch neue Sportarten an. Neben einem Nordic-Walking-Treff und einem Laufftreff, bei dem unter Anleitung eines Trainers trainiert wird, sind nun auch ganz neue Trendsportarten dabei. Groß im Kommen ist der Flexibar, mit dessen Hilfe man ein schonendes Ganzkörpertraining, vor allem auch eine Aktivierung der Tiefenmuskulatur, erreichen kann. Im wöchentlichen Wechsel mit „Step-Aerobic“ und „High & Low Impact“

oder mit „Pilates“ ist für jeden Geschmack etwas geboten.

Für die Jugend ab elf Jahren ist neu im Programm „Kick-Power“, eine Kombination aus den Sportarten Boxen, Muay Thai und Capoeira, bei dem durch Intervalltraining ein Muskelaufbau und eine Verbesserung der Kondition erreicht wird. Es fördert Koordination und Beweglichkeit sowie den Kalorienverbrauch für eine gute Figur. Informationen unter www.tsgmaisach.de oder Telefon 08141/95529 beziehungsweise 08141/94302. **TSG MAISACH**

Innovativ zum Wohl des Vereins

Überacker – Durch die ständig steigenden Energiekosten beschäftigte sich die Vorstandschaft des Sportvereins Rot-Weiß Überacker seit ca. einem Jahr mit dem Thema Energiegewinnung und Energiesparmaßnahmen. Im Erstschrift wurde deshalb beschlossen, auf dem Dach des Vereinsheimes eine Photovoltaikanlage zu installieren. Die Anschaffungskosten in Höhe von 240 000 Euro wurden über eine örtliche Bank finanziert.

Das „Erneuerbare Energien-Gesetz“ garantiert 20 Jahre lang einen festen Vergütungssatz pro abgegebener

Kilowattstunde. Die Anlage leistet mit einer Fläche von 526 Quadratmetern 70,49 kWp, was einer Stromerzeugung von etwa 63.000 kWh pro Jahr entspricht. Die Nettoeinnahmen (Reingewinn) in 20 Jahren belaufen sich auf rund 175 000 Euro.

Weitere Projekte

Da von Beginn an die Stromeinnahmen höher sind als die Finanzierung erfolgt keine zusätzliche Belastung für den laufenden Haushalt. Durch eine erhöhte Gewinnausschüttung in den ersten drei Jahren können sofort

weitere Energiesparmaßnahmen finanziert werden. Als nächste Projekte werden eine Solaranlage zur Warmwassergewinnung und eine Wärmedämmung der Hallendecke durchgeführt, was den Energieaufwand um rund ein Drittel reduziert. Die Umwelt profitiert ebenfalls. Die belastungsfreie Stromerzeugung durch Sonnenenergie und die Energieeinsparungen entsprechen einer CO₂-Umweltentlastung von rund 50 Tonnen pro Jahr. Diese Menge wird von 27 Mittelklassewagen bei einer Jahresfahrleistung von 12 000 Kilometer erzeugt. **RW ÜBERACKER**

VOLKSHOCHSCHULE MAISACH INFORMIERT

Maisach – Die vhs weist darauf hin, dass Sie sich noch immer für alle Kurse, in denen noch Plätze frei sind, anmelden können. Programmhefte liegen in der Geschäftsstelle, der Gemeinde Maisach und den Banken in Maisach und Gernlinden auf. Ebenso steht das Programm unter www.vhs-maisach.de im Internet. Sie können sich schriftlich anmelden per Fax (08141/90279), telefonisch (08141/90098), per E-Mail (vhs.maisach@gmx.de).

Kursplätze sind noch frei in:
B 221 PC-Troubleshooting 1x Samstag, 17.10., 10-13 Uhr
H 321 Cucina alla mamma 1x Sonntag, 18.10., 10-15 Uhr
B 203 Internet u. E-Mail mit viel Muße 2x Dienstag ab

20.10., 11.30 Uhr
H 312 Spanische Köstlichkeiten: Tapas 1x Mittwoch, 21.10., 18.30-22 Uhr
A 104 Fit im Kopf mit Mindmapping 1x Mittwoch, 21.10., 19-21.30 Uhr
G 104 Schüssler-Mineralien 1x Do., 22.10., 19-21 Uhr
H 202 Feng Shui Workshop 1x Montag, 26.10., 18-21 Uhr
G 107 Ist es wirklich ADHS? Vortrag 1x Montag, 26.10., 19.30-21.30 Uhr
A 303 Besichtigung der Erdbenenwarte FFB 1x Freitag, 30.10., 16-18 Uhr
H 314 Kochkurs „Von Mann zu Mann“ 1x Freitag, 30.10., 17-22 Uhr
J 510/511 PC-Kurse in den Herbstferien je 2./3./4.11. von 9-10.30 bzw. 10.30-12 Uhr für



Anfänger u. Fortgeschrittene
A 305 Besichtigung Süddt. Societätsdruckerei 1x Dienstag, 10.11. 16.30-18 Uhr
J 501 Qualitraining „Mathematik“ 10x Dienstag ab 10.11., 18-19.30 Uhr
A 102 Vorsorgevollmacht/Patientenverfügung 1x Dienstag, 10.11., 19-21 Uhr
A 350 Tagesfahrt Südzucker, Straubing 1x Mittwoch, 11.11.
A 302 Besichtigung BR-Studios Freimann 1x Montag, 16.11., 16-19 Uhr
H 316 Fingerfood „international“ 1x Dienstag, 17.11., 18.30-21.30 Uhr **VHS**

JEROMIN HEIZUNGSBAU
Öl- und Gasfeuerungsanlagen
Kundendienst
Krokusstraße 29 · 82216 Maisach
☎ 08141-94248 · Fax 08141-30215
Mobil 0172-5928776

STIHL DIENST Popp Gartengeräte

Rasenmäher · Rasentraktoren
 Schneeräumgeräte · Techn. Gase
 Verkauf · Verleih · Reparatur

Liebigstraße 13 · 82256 FFB/Hasenheide
 Tel. (08141) 666667 · Fax (08141) 666668
 info@popp-ftb.de · www.popp-ftb.de

www.sonnenstrom-ist-cool.de
REISINGER SONNENSTROM · TEL. 08145/210



Spatenstich „Gut Ding braucht Weil“ oder „was lange währt, wird endlich gut“. Nach diesen Leitsprüchen wurde am 12. September endlich nach zweijähriger Planungszeit der Spatenstich für die neue Gerätehütte des Vereinskartells und der Gemeinde begossen. Natürlich gibt es bei solchen Projekten immer Befürworter und Gegner. Bei diesem Projekt wurde besonders gut überlegt, was in die Mitte des Ortes Gernlinden und zwischen Dorf- und Spielplatz gebaut werden kann, um das schöne Zentrum zu erhalten. Das Ortskartell wie auch der Bürgermeister Hans Seidl sind davon überzeugt, dass dies gelingen wird. Und wenn in ein paar Wochen das Häuschen stehen wird, werden auch die weniger Begeisterten von dessen Nutzen überzeugt sein.

ORTSKARTELL GERNLINDEN/FOTO: TB



Sanierung Grundschule Die energetische Sanierung und die Verbesserung des Brandschutzes an der Grundschule im Ortsteil Gernlinden begannen fast gleichzeitig mit dem Start des neuen Schuljahres. Die Kinder wurden deshalb gleich bei der ersten Schulversammlung über die Baumaßnahmen und den zeitlichen Ablaufplan in allen für sie wichtigen Fragen informiert. Dazu lud Schulleiterin Edeltraud Feirer auch Maisachs 1. Bürgermeister Hans Seidl und den Architekten Robert Winzinger ein. Äußerst interessiert hörten die Kindern zu, was im nächsten halben Jahr an ihrer Schule alles erneuert wird. Sehr große Freude löste außerdem Winzingers Versprechen aus, mit den einzelnen Klassen eine Baustellenführung zu unternehmen.

EDELTRAUD FEIRER, REKTORIN/FOTO: TB

INFORMATIONEN IN KÜRZE

NACHBARSCHAFTSHILFE Stricken für Kinder

Die Nachbarschaftshilfe und der Bastelkreis Maisach bieten für Kinder ab neun Jahren „Stricken und Stricken lernen“ kostenfrei an. Ab 9. November treffen sich jeden Montag von 16 bis 17.30 Uhr Anfänger und Fortgeschrittene im Haus der Begegnung, Josef-Sedlmayr-Straße 14. Mitzubringen sind helle Wolle. Infos und Anmeldung am Dienstag, 27. Oktober, von 18 bis 19 Uhr unter Telefon 08141/94539 (Frau Balon).

NACHBARSCHAFTSHILFE

8. Gesundheitstag

Der Gesundheitstag findet am 18. Oktober von 11 bis 17 Uhr in der Hauptschule Maisach statt. Veranstalter ist die Ökumenische Nachbarschaftshilfe Maisach-Egenhofen e.V. Über 20 Firmen aus dem Gesundheitsbereich beteiligen sich mit Informations- und Verkaufsständen. Vorträge zu folgenden Themen werden angeboten: Demenzerkrankungen (Dr. H. Weber, Dr. C. Wasmeier, Neurologie Fürstenfeldbruck); Ambulante Palliativmedizin (Dr. D. Frank, Palliativstation Fürstenfeldbruck); Bewegung gegen Krebs (Dr. D. Sumser, Gymn. Abtl. Klinikum Fürstenfeldbruck); Therapie bei akutem Herzinfarkt (Dr. T. Kolbe, Chefarzt Kardiologie Klinikum Fürstenfeldbruck).

NACHBARSCHAFTSHILFE

Atemschutzfortbildung der Feuerwehr

Im August fuhren 14 Kameraden der Feuerwehr Maisach und zwei Kameraden der Rottbacher Feuerwehr zur Heiausbildung in die Nähe von Ulm. Die Ausbildung im Brandcontainer ist ein Teil der Ausbildung, den die Feuerwehr Maisach seit einem Jahr den Atemschutzgeretragern anbietet. Im April hat

der erste Vorbereitungsteil in Theorie und Praxis stattgefunden.

Die Ausbildung wird von der Feuerwehr selbst durchgeführt und lehnt sich an die Ausbildung des Landkreises Fürstenfeldbruck an. Die Feuerwehrmänner trainieren unter anderem den richtigen Umgang mit dem Hohlstrahl-

rohr, die richtige Trffnungstechnik und diverse Notfallsituationen. Die Ausbildung soll den Atemschutzgeretragern eine Sicherheit und Erfahrung im Ernstfall bieten. Diese Situationen treten im Normalfall sehr selten auf, falls sie dennoch auftreten sollten, können die Kameraden auf die Erfahrungen aus dem Brandcontainer zurückgreifen.

Die Übungen dienen unter anderem auch dazu mit dem minimalen Einsatz von Löschwasser den maximalen

Lscherfolg zu erzielen, um einen teuren Wasserschaden zu vermeiden. Wir möchten uns bei der Gemeinde und den Kommandanten der Feuerwehr Maisach bedanken. Die Kommandanten haben sich diesem Training auch unterzogen. Das Team um Christian Bhrer, Andreas Müller, Paul Schmid, Sebastian Kohl und Christian Klieemann haben diese Ausbildung für die Maisacher Feuerwehr entwickelt und führen diese auch aus.

FEUERWEHR MAISACH

Maisacher Tiefbau
Kanal-Erdarbeiten und Wasserhaltung
Meisterbetrieb **Peter Partsch**
Rottbach
Schmiedstrae 4
82216 Maisach
Telefon 081 35/80 93
Telefax 081 35/83 49

Friedrich
HEIMTEXTILIEN
Gardinen • Service • Zubehör
Bahnhofstraße 4 im Rckgebude • 82216 Maisach
Öffnungszeiten: Di. + Mi. 10-13 Uhr, Fr. 14-17 Uhr sowie jeden 1. und 3. Samstag von 9.30-12.30 Uhr und nach Terminabsprache
Sept.-Weihnachten Mo. 14-17 Uhr • Tel. 081 41/53 50 64

Frisch vom Bauernhof
aus eigener Haltung und Schlachtung
• Ochsen- und Rindfleisch • Vollmilchkalbfleisch • Eier
• Schweinefleisch • Geflügel
verschiedene Wurstwaren aus eigener Herstellung • Partyservice
Öffnungszeiten:
Freitag 10.00-17.00 Uhr, Samstag 8.30-12.00 Uhr
Jeden Freitag Wochenmarkt in Maisach am Rathaus!
Fam. Widmann
82216 beracker • Fuberg 4 • Telefon 081 35/4 32

ANZEIGE
Neuer Blumenladen in Gernlinden



An der Hugo-Brunninger-Straße in Gernlinden hat Antje Rollberg ihren mit Liebe zum Detail gestalteten Blumenladen eröffnet. Damit gibt es nun in Gernlinden nach der Schließung der Grtneri Reischl wieder die Möglichkeit frische Blumen und Pflanzen einzukaufen. Zur Eröffnung ihres Geschäftes gratulierten der 1. Bürgermeister Hans Seidl und 2. Bürgermeister Roland Müller.

Blumen von Antje
Antje Rollberg

Blumen von Antje
Hermann-Löns-Str. 5 • 82216 Gernlinden
Handy 0160/94 85 23 66
Denken Sie schon jetzt an **Allerheiligen.**
Gerne nehme ich Ihre Bestellung an.
Sie erreichen mich Montag bis Freitag von 9.00-12.00 Uhr und 14.00-18.00 Uhr sowie am Samstag von 9.00-12.00 Uhr oder telefonisch unter 08142/4 44 50 02.



Maisach fotogen Die Foto- und Filmgruppe Maisach möchte Sie zu ihrer ersten Ausstellung einladen. Das Motto: „Maisach fotogen, die Schönheiten einer Großgemeinde“. Sie findet an den Wochenenden 24./25. Oktober und 31. Oktober/1. November im Evangelischen Gemeindezentrum an der Lussstraße 17 in Maisach statt. Gleichzeitig wird der Film „Sommerreise durch die Ortsteile“ gezeigt. Die Fotoausstellung ist am Samstag von 13 bis 17 Uhr und am Sonntag von 11 bis 17 Uhr geöffnet. Bei Kaffee und Kuchen haben Sie die Gelegenheit die Aussteller kennen zu lernen. Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

FOTO- UND FILMGRUPPE MAISACH/FOTO: TB



Blattljagd Zum Beginn der neuen Saison wurde wieder der Wanderpreis von Finni und Franz Fritsche ausgeschossen. Zahlreiche Schützen haben sich an den Stand gewagt und um das beste Blattl gerungen. So waren die ersten Plätze sehr hart umkämpft. Gewonnen hat heuer mit der Pistole Joachim Gläß mit einem 13,9 Teiler, knapp dahinter Frank Sandrock (15,6 T) und dritter wurde Vereinschef Günter Strauß (24,0 T). Auf dem Foto übergibt Vorstand Günter Strauß (rechts) den Preis an Joachim Gläß.

ALMRAUSCHSCHÜTZEN GERMERSWANG/FOTO: TB



Sportabzeichen Auf Initiative der Gymnastikabteilung haben mehr als 40 Sportler fast aller Alterskategorien für die Abnahme des diesjährigen Sportabzeichens fleißig trainiert. Einige Teilnehmer bestehen die nicht ganz einfachen Anforderungen seit Jahren mit Bravour. Jetzt war es wieder soweit, BLSV-Sportabzeichen-Kreisreferent Bernd Wagner konnte fast allen Teilnehmern das Deutsche Sportabzeichen in Bronze, Silber oder Gold überreichen. Eine Sportlerin erhielt sogar zum wiederholten Male das Bayerische Sport-Leistungs-Abzeichen.

TSV GERNLINDEN, GYMNASTIK/FOTO: TB



Wir sind umgezogen Die Schlaubi-Spieleausleihe öffnete am 17. September im Kispul-Spielhaus in der Alten Brucker Straße 18 a seine Pforten neu. Familienreferentin Evi Huttenloher und Kispul-Vorstandsvorsitzende Birgit Bleistein freuten sich gemeinsam mit dem Schlaubi-Team auf einen guten Start. Wir hoffen auf viele Ausleiher, die bei uns weiterhin Kinder- und Gesellschaftsspiele sowie Lernspiele ausleihen können. Für interessierte Kinder werden demnächst auch noch regelmäßig Spielenachmittage angeboten.

SCHLAUBI/FOTO: TB



Frisch verheiratet Am 15. August führte der dritte Vorstand des SC Malching Stefan Müller seine Braut Birgit zum Tualtar in der Kirche St. Margaret in Malching. Pfarrer Heiß leitete den Festgottesdienst und traute das Paar. Der SC Malching gratuliert und wünscht dem jungen Paar alles Gute auf ihrem gemeinsamen Lebensweg.

SC MALCHING/FOTO: TB

INFORMATIONEN IN KÜRZE

NACHBARSCHAFTSHILFE Alterseinkünfte

Die Nachbarschaftshilfe Maisach-Egenhofen e.V. bietet am 20. Oktober um 15.30 Uhr (Josef-Sedlmayr-Straße 14, 82216 Maisach), einen Vortrag über die Besteuerung von Alterseinkünften an. Da nur 30 bis 40 Personen Platz haben, wird um Anmeldung unter der Telefonnummer 08142/3221 gebeten. Wenn sich mehr Personen anmelden, wird den Angemeldeten ein Ersatztermin angeboten. NACHBARSCHAFTSHILFE

SCHLAUBI Spielenachmittag

Wir laden alle interessierten Kinder und Bürger der Gemeinde Maisach zu unseren Spielenachmittagen im Kispul-Spielhaus in der Alten Brucker Straße 18 a ein. An folgenden Tagen finden diese statt: 23. Oktober: „Spiele rund um Halloween für Kindergarten- und Grundschulkinder“ und 27. November „Monopoly-Day für groß und klein“ Wir treffen uns jeweils um 15 Uhr und beenden den Nachmittag gegen 17 Uhr. Es kann jeder kommen, der Spaß und Lust am Spielen hat. Getränke und Knabberereien sind in einem Unkostenbeitrag von je einem Euro enthalten. Nähere Informationen gibt es unter 08141/30119. SCHLAUBI

Zum zweiten Mal veranstaltet die Tanzfabrik Überacker einen Standard Latein Tanzkurs.

Vier Trainer werden an sechs aufeinander folgenden Freitagen Grundtechnik und Figuren der beliebtesten Tänze dieser Sparte vermitteln. Angesprochen werden Anfänger und Fortgeschrittene. Eine intensive und individuelle Betreuung ist gewährleistet. Der Kursbeitrag pro Person beträgt 40 Euro. Beginn ist am 23. Oktober von 20 – 21 Uhr. Eine Mitgliedschaft im Sportverein ist keine Voraussetzung für den Tanzkurs. **Auch für die Boogie Gruppe** am Mittwoch gibt es erfreuliche Neuigkeiten. In der Tanzfabrik konnte für die Hobbytänzer ein neuer Trainer gewonnen werden. Edgar Hirth ist kein unbeschriebenes Blatt. Durch seine qualifizierte Trainerausbildung wird er Anfängern und Fortgeschrittenen gerecht. Eine Schnupperstunde ist mittwochs von 20 Uhr bis 21 Uhr jederzeit möglich. Informationen unter Telefon 0175/ 7230946.

TANZFABRIK ÜBERACKER

Hans Selzer

Kunststoff-Fenster, Rollläden

MAISACH – Sonnenstraße 1
Telefon 0 81 41/9 01 17 · Fax 9 03 81

Sandra Rentzsch Steuerberaterin

- Beratung in steuer- und betriebswirtschaftlichen Angelegenheiten von Selbstständigen und Gewerbetreibenden sowie Kapitalgesellschaften
- Finanzbuchführung und Lohnbuchführung sowie Jahresabschlüsse
- Erstellung von Steuererklärungen für Privatpersonen und Rentnern

Herbststraße 4 · 82216 Gernlinden
Telefon 0 81 42/4 70 38 · Montag–Donnerstag 9.00 Uhr –16.00 Uhr

M ARX & AYERHANSER GMBH

Meisterbetrieb für Dachdecker-, Spengler- und Installationsarbeiten
Bräuhausstraße 19 · 82216 Maisach · Telefon 0 81 41/9 04 74 · Fax 0 81 41/9 55 80

FERIENPROGRAMM ZUM SIEBTEN MAL GUT ORGANISIERT (ZWEITER TEIL)



Beim Katholischen Frauenbund war für die Mädchen und Buben viel Spaß angesagt beim „Tanzen wie die Profis“. Das Foto zeigt sie zusammen mit Sonja Hoffmann bei einer Verschnaufpause.



Dank des Gartenbauvereins Maisach hatten die Kinder zusammen mit Selma Schingmann Gelegenheit die Polizeiinspektion in der Gemeinde Olching kennen zu lernen. Besonders die Gefängniszelle und das Polizeiauto stieß bei den Kindern auf großes Interesse.



Bei der Entdeckungstour des Trachtenvereins Maisachtaler erfuhren die Kinder sehr viele interessante Geschichten über das Münchner Rathaus, den Dom, die Residenz und auch den Alten Hof.



Ein voller Erfolg war beim Obst- und Gartenbauverein Rottbach wieder das Bauen von Vogel-Nistkästen, die die stolzen Kinder dann mit nach Hause nehmen durften.

Sehr großes Engagement gezeigt

Großes Engagement Viel Zuspruch fand auch heuer unser Ferienprogramm, das die Gemeinde zusammen den Ortsvereinen veranstaltet. Wir bedanken uns bei unseren Ortsvereinen und allen Helferinnen und Helfern für die tollen Ideen und das große Engagement. Sie alle haben mitgeholfen, die Ferien für unsere Schulkinder wieder interessant und abwechslungsreich zu gestalten.

Waltraut Wellenstein,
3. Bürgermeisterin



VdK Gernlinden: 32 Kinder, begleitet von 6 Vorstandsmitgliedern, nutzten die tollen Angebote im Skyline Park und kamen ausgepowert aber zufrieden nach Hause.



Mit der Frauen-Union ging's in den Kletterwald bei Schloss Scherneck. Das Klettern auf dem Seilparcour war nur etwas für Schwindelfreie.



Beim „Spiel ohne Grenzen“ der Jungen Union gab es viele Wettkämpfe zu bestehen. Alle Teilnehmer wurden mit Urkunden, Eisgutscheinen und zum Abschluss mit gemeinsamem Würstelgrillen belohnt.



Mit dem SC Maisach holten die Kinder am helllichten Tag in der Volkssternwarte die Sterne vom Himmel und begutachteten mit Fernrohr und Spezialbrille die Sonne. Sogar ein echter Meteorit konnte angefasst werden.



Bei dem vom VdK Maisach organisierten Ausflug zu den Urrindern und Bienen gab es interessante Erklärungen der Imker über die Bienezucht und jedes Kind durfte ein Glas Honig und ein Stück Wabe mit nach Hause nehmen.

Sonderseiten wirken

Sie eröffnen ein neues Geschäft?
Sie ändern Ihren Firmenstandort?
Sie feiern Betriebsjubiläum?

...wir sind Ihr Ansprechpartner für Ihr Firmenportrait!

Damit es kein Geheimnis bleibt. Mit einer Sonderveröffentlichung im Fürstentagblatt erhöhen Sie nicht nur Ihren Bekanntheitsgrad, sondern stellen auch sicher, dass Ihre Kunden immer rechtzeitig informiert sind. Wir beraten Sie gerne, wie Sie unsere kaufkräftige Leserschaft günstig und zielgenau erreichen.

Fürstentagblatt:
Telefon 0 81 41/40 01-0 · Fax 0 81 41/4 41 70
E-Mail anzeigen.ffb-tagblatt@merkur-online.de





Sanierung In den Fahrzeughallen der Feuerwehren Überacker, Gernlinden und Germerswang wurden in den letzten Wochen die Betonböden mit speziellen Epoxidharzbeschichtungen versiegelt. Damit wird eine bessere Rutschfestigkeit und leichtere Reinigung erzielt. Die Wände und Decken wurden neu gestrichen. In Gernlinden wurde zudem eine Sanierung des Gebäudesockels wegen eindringender Feuchtigkeit durchgeführt, außerdem wurden die Nassbereiche in der Halle überarbeitet. Die Gesamtkosten der Sanierungen der Fahrzeughallen belaufen sich auf rund 21 000 Euro. Die Feuerwehr Rottbach erhielt für ihr neues Einsatzfahrzeug eine Abgasabsauganlage. Diese Vorrichtung wurde an der Decke der Fahrzeughalle montiert. Beim Ausrücken des Lkw wird das System gestartet und saugt über einen Schlauch, der am Auspuff montiert ist, die Abgase ab und leitet diese ins Freie. Durch zusätzliche Eigenleistungen der Feuerwehr beliefen sich die Kosten auf etwa 6000 Euro. GEMEINDE/FOTO: TB



Gospel Express Stimmgewaltig - ganz ohne Verstärker - nur begleitet von Klavier und Bongos fasziniert das Ensemble durch seine Interpretationen bekannter sowie weniger bekannter Gospels und Spirituals. Markenzeichen von „Gospel Express“ ist die mitreißende Lebendigkeit. Der Gruppe geht es auch nach 22 Jahren erfolgreicher Auftritte nicht um Profit, sondern um die Sache selbst. Die Konzerte sind nicht reine Routine, sondern immer wieder Gottesdienst. „Gospel Express“ können Sie erleben am Sonntag, 18. Oktober, um 18 Uhr in Bruder Konrad in Gernlinden. Eintrittskarten gibt es für 8 Euro und 5 Euro (ermäßigt), Familien zahlen nur für das erste Kind. Weitere Informationen finden Sie unter: www.gospel-express.de BRUDER KONRAD/FOTO: TB



Neustart Kinderpark Geöffnet ist der Kinderpark Maisach am Montag, Mittwoch und Freitag jeweils von 8 bis 12 Uhr. Der Kinderpark Maisach startet zudem mit einer Neuerung, um einer Überfüllung wie im Juli vorzubeugen. Eine vorherige Anmeldung in einer Anwesenheitsliste ist in Zukunft nötig, um einen garantierten Platz an den gewünschten Tagen zu bekommen. Bei einer Gruppenstärke von 10 bis 15 Kindern ist keine Anmeldung mehr möglich. Ein Ausweichen auf andere Tage ist dann machbar. Alles Nähere unter Tel. 08141/90591, Aufkirchner Straße 1. **Der Neustart des Kinderparks Gernlinden** findet mit einem ganz neuen Team statt am Donnerstag von 8 bis 12 Uhr, zusätzlicher Tag möglich. Alles Nähere unter Telefon 08142/478015, Pfarrheim Bruder Konrad. **Unser Foto zeigt (v.l.):** Birgit Strauß, Susanne Braunmüller-Punk und Sabine Scheurer vom Kinderpark Maisach. KINDERPARK/FOTO: TB



Neues Theaterstück „Der Vampir von Zwicklbach“, so heißt das neue Theaterstück, welches vom 31. Oktober bis 14. November im Bürgerzentrum Gernlinden zu sehen sein wird. Eine gruselige, spannende und doch heitere Geschichte um einen bayrischen Vampir. Die Heimatbühne Gernlinden spielt das Stück an folgenden Aufführungstagen: Samstag, 31. Oktober und 7. November; Freitag, 13. November und Samstag, 14. November, jeweils um 20 Uhr. Die Nachmittagsvorstellung ist am Samstag, 31. Oktober um 14 Uhr. Karten hierfür sind nur an der Tageskasse ab 13 Uhr erhältlich. Der Kartenvorverkauf für die Abendvorstellungen beginnt am Samstag, 24. Oktober ab 9 Uhr, und am Montag, 26. Oktober von 18 bis 19 Uhr, an der Garderobe des Bürgerzentrums Gernlinden. Telefonische Kartenreservierung ist ab Dienstag, 27. Oktober, unter Telefon 08142/488596 wochentags bis 20 Uhr möglich. HEIMATBÜHNE GERNLINDEN/FOTO: TB

SC Maisach: Zum Abschluss des 85-jährigen Vereinsjubiläums verpflichtete der SC Maisach mit der Lady Lord & Company eine der erfolgreichsten Travestie-Shows nach Gernlinden. Am 24. Oktober, sind sie zu Gast im Bürgerzentrum Gernlinden. Beginn ist um 20 Uhr. Platzkarten sind bei den Sparkassen in Maisach und Gernlinden oder unter ang-schneider@t-online.de erhältlich. Weitere Infos unter www.ladylords.maisach.de SC MAISACH

Die neue Wohnwand? www.moebel-feicht.de

Friedhofsgärtner Sascha Plenzig
Grabneuanlagen, Wechselbepflanzung, Grabpflege, u. v. m.
Brucker Str. 42 82216 Maisach OT Gernlinden
Tel. 0 81 42-291 2290 Hd. 01 51-205 49 150

Fredo Supercenter
Hasenheide 6
82256 Fürstenfeldbruck
Telefon 081 41/5 03 03
Gewerbegebiet Hasenheide
Öffnungszeiten: Montag bis Freitag 8-19 Uhr und Samstag 8-18 Uhr

Fredo Supercenter
Tulpenstraße 11
82216 Maisach
Telefon 081 41/9 44 75
Öffnungszeiten:
Montag bis Freitag 8-19 Uhr und Samstag 8-18 Uhr

In Maisach ab sofort Deutsche Post -Stelle nicht nur Briefe aufgeben, auch Geld abheben

BARTZ & FÖRSTER 25 Jahre
Meisterbetrieb
Kernstr. 36 · Maisach-Germerswang
Tel. 0 81 41/9 51 53, Fax 0 81 41/9 55 39

FACHBERATUNG & AUSFÜHRUNG

- Dachausbau
- Trockenbau
- Decken- und Trennwandsysteme
- Fenster und Türen
- Velux-Dachflächenfenster
- Badsanierungen
- Betonsanierungen
- Wärmeschutzfassaden

Martin Furtner
Malerbetrieb GmbH
82216 Malching
Hufschmiedstraße 6
Telefon 0 81 41/9 42 23 · Fax 0 81 41/3 00 66



Kabarett mit Raith Lieder, Gedichte und G'schichtn mit Sepp Raith gibt es am Freitag, 23. Oktober, im Gasthof Heinzinger in Rottbach. Der alte Haudegen und sturmerprobte Musiker aus Nassenhausen gehört zu den Urgesteinen der bayrischen Liedermacherszene. In Rottbach greift er tief in die Schatzkiste seiner früheren und derzeitigen Programme und präsentiert eine erfrischende Mischung aus feinen Schmankerln und einem scharfgewürzten Zaubertrank für Hirn, Herz und Zwerchfell. Karten zu 8 Euro gibt es bei der Gemeinde (Frau Zucker 08141/937-241), bei den Sparkassen und Volksbanken in Maisach und Gernlinden sowie beim Wirt des Gasthofs Heinzinger. Die Veranstaltung beginnt um 19.30 Uhr, Einlass ist ab 18 Uhr.

ALFONS STRÄHHUBER, KULTURREFERENT/FOTO: TB

Bogenschützen gehen ins Warme

Die Bogenschützen vom BSC Maisach haben die Scheiben vom Freigelände eingepackt und sind seit Mitte Oktober in der Turnhalle. Eine gute Freiluft-Saison liegt hinter ihnen und sie wünschen sich gleichzeitig, dass sie bei den Turnieren und Meisterschaften in der Halle weiterhin erfolgreich sein werden. In der Halle wird nur auf 18 Meter geschossen, allerdings hat das Zentrum „Gold“ auch nur einen Durchmesser von vier Zentimetern. Wer Lust und Interesse am Bogenschießen hat, kann im Training vorbeischaun und es einfach probieren. Bogenschießen ist ab etwa zwölf Jahren bis ins hohe Alter möglich. Qualifizierte Übungsleiter und Trainer sind zur Verfügung. Training ist in der Grundschule Maisach und zwar samstags von 13 bis 18 Uhr. Infos auch unter www.bsc-maisach.de

BSC MAISACH

Volleyball-Bundesliga zu Gast

Maisach – Auf Einladung der TSG führte der VCO Kempfenhausen sein erstes Zweitligaspiel in dieser Saison in Maisach durch. Die Mannschaft besteht aus der Bayerischen Juniorenauswahl, die sich unter Bundesligabedingungen auf ihre Volleyballkarriere in der Nationalmannschaft vorbereiten soll. Ein qualitativer Unterschied zum letztjährigen Zweiten der Liga ASV Dachau war allerdings nicht zu erkennen, so dass sich ein technisch hochwertiges und immer spannendes Spiel entwickelte.

Vor gut 150 begeisterten Zuschauern in der Realschule konnte Dachau am Ende mit der großen Erfahrung ehemaliger Erstligaspieler doch die Oberhand behalten. Für die Maisacher Volleyballbegeisterten war diese Veranstaltung ein tolles Ereignis, die Jugendspieler gingen mit großer Motivation für die kommende Saison nach Hause.



TSG MAISACH/FOTO: TB

Brauereiteam setzt sich durch

Maisach – Die Stockschützen des SC Maisach veranstalteten am 29. August ein Benefizturnier um den „Lorenz-Schanderl-Wanderpokal“ zugunsten der Kinderkrebshilfe Maisach. Dieses Turnier fand im Rahmen der Maisacher Festwoche statt. Gespendet wurde der Erlös aus dem Verkauf von Speisen und Getränken. Hierfür wurde das Bier von Benno Wieser, die Speisen vom Bräustüberl-Wirt Harry Faul spendiert.

Mit großem Eifer und viel Spaß an der Freude wurde um den Pokal gekämpft. Das Siegerteam der Brauerei setzte sich gegen die Blaskapelle, die Bavaria-Schützen, die Freiwillige Feuerwehr, den



Teilnehmer ins Bild gerückt: Die Abteilungsleiterriege der Stockschützen, Brigitte Balon und Lorenz Schanderl. FOTO: TB

Gemeinderat, den SC Maisach, die Tischtennisabteilung sowie die Damenriege der Stockschützen durch. Die Spendensumme belief sich auf stattliche 1000 Euro die an Brigitte Balon übergeben wurde.

SC MAISACH

Energie
sparen bis zu **78%***

Klappex® Fenster mit Thermo-Rolläden!

*im Rolladenkastenbereich

klappex Fenster-GmbH
Tel. 08144/92 000

Ausstellung
Jesenwanger Straße 52
82284 Grafrath

GEMEINDE MAISACH

stellt zum **1. September 2010**

1 AUSZUBILDENDE/N
für den Beruf der/des **Verwaltungsfachangestellten – Fachrichtung allgemeine innere Verwaltung und Kommunalverwaltung ein.**

Besteht bei Ihnen das Interesse an einem Beruf, bei dem Sie sich mit den vielseitigen Aufgaben einer Gemeinde beschäftigen? Offene und kommunikative Menschen, die keine Scheu haben auf andere Menschen zuzugehen und mit ihnen zu sprechen, sind Voraussetzung für eine Tätigkeit in der Verwaltung. Darüber hinaus sollte es Ihnen nichts ausmachen, mit Vorschriften und Paragraphen zu arbeiten. Logisches Denken und auch der Umgang mit der EDV wird vorausgesetzt. Die Mittlere Reife oder ein guter qualifizierender Hauptschulabschluss sollte spätestens im nächsten Jahr erworben werden. Interesse an einer Ausbildung bei der Gemeinde Maisach? Dann bewerben Sie sich bei uns.

Senden Sie Ihre Bewerbung mit Ihren Unterlagen (Lebenslauf, letztes Zeugnis und Lichtbild) bis spätestens 24. Oktober 2010 an die Gemeinde Maisach, Schulstraße 1, 82216 Maisach telefonisch können Sie uns erreichen unter 0 81 41/9 37-240 (Herr Matschke) oder 222 (Herr Eberlein).



Wanderpokal Festwoche Im Rahmen der Festwoche wurde das traditionelle Stockschützen-Herrenturnier um den Jochen-Mörz-Wanderpokal ausgetragen. Beteiligt waren mit jeweils zwei Mannschaften der SV Rot-Weiß Überacker, der TSV Gernlinden, der SC Maisach sowie der SV Weiß-Blau Germerswang mit einer Mannschaft. Die glücklichere Hand hatte diesmal der SV Rot-Weiß Überacker I, der sich gegen den Zweitplatzierten aus Maisach durchsetzte. Rang drei belegte der SV Weiß-Blau Germerswang. Überreicht wurde der Pokal von Nadine Mörz, die ihren Vater vertrat. Unser Bild zeigt (v.l.): Abteilungsleiter Ralf Franke, die Siegermannschaft des SV Rot-Weiß Überacker, Schiedsrichter Roland Melcher, Festwirtschtochter Nadine Mörz und Volksfestreferent Roland Müller.

SC MAISACH/FOTO: TB